

YIDDISH BOOK CENTER NEWSPAPERS COLLECTION
NUMBER KC5780-185mfv06i39

GERECHTIGKEIT (YIDDISH JUSTICE)

Volume 6 Issue 39
September 1924

THE KHEEL CENTER FOR LABOR-MANAGEMENT
DOCUMENTATION AND ARCHIVES
CORNELL UNIVERSITY LIBRARY



YIDDISH BOOK CENTER
AMHERST, MASSACHUSETTS

This collection was made possible with the support of
Abby Joseph Cohen and David M. Cohen.

Gerechtigkeit (Vol. 6, Iss. 39)

Keywords

International Ladies' Garment Workers' Union, ILGWU, Gerechtigkeit, labor unions, clothing workers, textile workers, garment workers, garment industry, New York, United States, Yiddish, Jewish

Comments

Justice was the official publication of the International Ladies' Garment Workers' Union ILGWU from 1919 to 1995. Editions of *Justice* were published in English, Italian, Spanish, and Yiddish. When compared side by side, the content of some of these different editions of *Justice* shows significant differences.

Gerechtigkeit was the Yiddish-language edition of *Justice*.

הערעביקייט

ארבייטער פון אלע
לענדער, פארמיט
נינט טייך, און די
וועלט וועט זיין
שווערער

בערלין החוקתי
ולא ארפה.
(אויב, כ"ו, 1.6.)
מן מיון גערעכטיג
קייט האלט איר זיך
שטארק, און וועל
איהר נים אפלאזען.

אפיציעלער ארגאן פון דער יידישער גאנצער וועלט ווארשע יוניאן

Vol. VI. No. 39.

New York, Friday, September 26, 1924

פרייטאג, 26

PRICE 3 CENTS

פערטער יערליכער מי- טינג פון גענ. עקזעס. באאד איז פולען גאנץ

מאנאטאג אין דער פריה, דעם 21סטן
סעפטעמבער, האט זיך אָנגעהאלטן דער
צווייטער פערטער יערליכער מיטינג פון
גענעראל עקזעקוטיוו באאד פון אונזער
אינטערנאציאנאל. דער מיטינג ווערט
אָפּגעהאלטן אין פילאדעלפיע, אין סיל-
ווייניא האטעל.
דער מיטינג האט זיך געעפנט מיט
א רעפארט פון אב. בארא, גענעראל
סעקרטאר-טרויער פון אונזער אינ-
טערנאציאנאל יוניאן. ער האט באריכט
טעט פון אלע רעפארטמענטס אין דעם
אינטערנאציאנאל אָפּס אין און זיין
באריכט דורכגעגאנגען דו פּינאנציעלע
לאגע פון דער אינטערנאציאנאל.
ער האט זיך הויפטזעכליך אָפּגעשטעלט
וועגען די גרויסע קאסטען, מיט וועלכע
עס זיינען איצט פארבונדען שטע-
טרייטס. ער האט אָנגעוויזן, אז די
סטרייטס, וועלכע עס קומט אויס דער
אינטערנאציאנאל צו פיהרען מיט פיר-
מעס, וועלכע סופען מיט זייערע שטער-
ען אין קליינע שטערלאך, קאסטען אַמאל
אָפּ טויזנטער און טויזנטער דאָל-
לער. אויסער די סטרייטס בענעפיט, וואָס
פּען צעהלעט, קומט דאָרטען אויס דער
אינטערנאציאנאל צו פיהרען א שטענדי-
גען קאמפ מיט אינדוסטריעלע און
אלערליי געזעץ פאַרמאָלונגען.
נאָך בארא'ס רעפארט איז געווען
א דיסקוסיע, אין וועלכער די מיטגלידער
פון דרעסמאכער באאד האָבען ערלייטערט,
ווי די לאגע ענדערט זיך פון יאָר צו
יאָהר. זיי האָבען גערעדט פון ערפאָה-
רונג, עס איז זיי אויסגעקומען אַנצור-
פיהרען די סטרייטס.
מאָנאטאג איז ערשינען פאַר'ן גענע-
ראל עקזעקוטיוו באאד א ספעציעלע
(שלוס אויף זייט 4.)

סאניטארי לייבעל אין האט שוין אָנגעפאנגען

נאָווערנאָר סמיטה'ס פריי די ערשטע אָנצוטאן א קאט מיט דעם סאניטארי לייבעל — די-
רעקטאָר פון לייבעל רעפארטמענט פארדערט אויף די קלאק מאנופעקטורערס צו גע-
ברייכען דעם לייבעל. — פארשטעהער פון אלע צדדים אין קלאק-אינדוסטריע אָנוועזענער
אין שאפ ווען דער ערשטער לייבעל ווערט אָנגעגעבט.

מאָנאטאג, דער 21סטער סעפטעמבער,
וועט פארבליבען א היסטארישער טאג
אין דער געשיכטע פון דער קלאק אינ-
דוסטריע פון ניו יארק. אין דעם
טאג האט צום ערשטען מאל גענומען
פונקציאנירען דער סאניטארי לייבעל,
וואָס דערשט זיך געפונען אויף אלע יוניאן-
מייד נארמענטס אין דעם קלאק-מא-
שעט פון ניו יארק, לויט ווי עס ווערט
פארשטריבען אין דעם לעצטען סטיל-
טענט אנרימענט, לויט די רעקאמענדא-
ציעס פון נאָווערנאָר סמיט'ס ספעציעלער
קאמיטע. די איינפיהרונג פון דעם סא-
ניטארי לייבעל איז איינער פון די הויפט
געוויינען אין דעם לעצטען סעטלמענט,
און אין די פרייזען פון אונזער יוניאן
האט מען אויסגענומען מיט שמחה די
נייעס, אז דער לייבעל איז פארטייט, און
מען פאנגט שוין אָן אָנצעהערן די לייבעלס
אויף די קלאקס, וואָס ווערען געמאכט
אין די יוניאן שטער.

דזשיינט באאד באשליסט צו העכערען די דיוס ביז 50 סענט א וואך

יוניאן רופט דיסטריקט-מיטינגען פון די משערייט און קאמיטעס וועגען
וויכטיגע ענינים. — פיקעט-קאמיטע אריבערגעמופט אין דער אָפּס-
בלדינג פון דזשיינט באאד.

ווי עס איז געווען געמערקט אין די
נעכטליכע "דזשיינט" אין אויף איינעם פון
די מיטינגען פון דזשיינט באאד פון
דער קלאק און דרעסמאכער יוניאן אויף
געוויינען געווארען די פראגע פון העכער-
רען די וועכענטליכע דיוס צוהאלטונג אין
די קלאקס וואָס זיינען אָנגעשלאסען צו
די קלאקס.

יידיש טיילארס יוניאן גרייט זיך צו א גענעראל-סטרייך

די יידיש טיילארס יוניאן, לאַסאל 88,
גרייט זיך צו א גענעראל סטרייך, די יו-
ניאן וועט מאכען אלע אָנשטרענגונגען
צו ארגאניזירען דעם גאנצען סטרייך.
לעצטען דינסטאג האט די יוניאן אָפּ-
געהאלטען א קאמיטטינג אין ברייענט
האל, דער גרויסער האל פון געווען
צו קליין אריינצונעמען די גרויסע מאכע
ליידיש טיילארס, וואָס זיינען געקומען
אויפ'ן רוף פון דער יוניאן. דער מאכ-
טערנאציאנאל-פארצייכען
"גערעכטיגקייט" נומער 30.

זייט 2. די טעטיגקייט פון אונזערע יוניאנס
אין דער גאנצער וועלט — א. ק. רייט
קאנטאכטער פון באסטאן האבען געוואונען
אלע פארערוגען.
זייט 3. אינטערנאציאנאל יוניאן באנק וואס
און שטארקט זיך.
זייט 4. אין דער רעפארטער יוניאן, לאַסאל
17 — דזשיינט העלער, צו די שטענדיגער
ערשיינען.
זייט 5. אין דער עקזעקוטיוו יוניאן, לאַסאל
82 — א. מ. א. שפיר.
זייט 6. די גרויסע לאפאלעס רעסאנסטראציע
און סעדיטאן סטוער נאָרעו.
זייט 7. די אויסגעשטעלטע שטח — אברהם
רייזען, עמיר — נחום — אינטערנא-
ציאנאל קלענער — א. ס. סולומאן.
זייט 8. ערשיינעלע נאטיצען.
זייט 9. ווער איז גערעכט? — א ווער איז
סעקסטער רעכטער.
זייט 10. ערד און שטער — י. ב. ג.
זייט 11. וואָס די ארבייטער אין איראק
האָבען געלעבט — פאליטיש — א. קאהן.
זייט 12. די ארבייטער אינטערנאציאנאל
די רעגירונג פון עטליכע ענטעס — ד.
הערשעל פאליטיש, אויסגעשטעלט פון קאפ-
לעס רעד איז מעדיטאן סטוער נאָרעו.
זייט 13. ערדע שטענען.
זייט 14. נייט פון לאפאלעס טעליי. דרו.
זייט 15. שטען פאליטישע שטח — א. ס. סולומאן.
זייט 16. שטען און פארשטייטענט.

קאסטום דרעסמאכער יוניאן פאנגט אן באנייען דעם אנרימענט אין טרייך

די יוניאן פאנגט אן אָרגאניזאציע-קאמפין. — מעכער מיטינג בא-
שליסט צו העכערען די דיוס.
נאָך א סך שטער, וואָס זיינען נים אָר-
נאניזירט, וואָס שטעהען נים אונטער
קאנטראל פון דער יוניאן, און אָס יענע
שטער זוכען כסדר ארונטערצורייסען די
יוניאן סטאנדארדס אין דעם פאך, וועל-
כע די יוניאן האט שוין פריהער איינגע-
שטעלט, און איז שטענדיג פארנומען זיי
אלץ מעהר אויסצובעסערען, דערען מאל,
ווען דער אנרימענט אין דעם פאך ווערט
באנייט.
די קאסטום דרעסמאכער יוניאן לאַ-
סאל 90 האט שוין נים איינמאל געמאכט
(שלוס אויף זייט 16.)
די קאסטום דרעסמאכער יוניאן לאַ-
סאל 90 האט שוין אָנגעפאנגען באנייען
דעם טרייך-אנרימענט מיט די פירמען
אין טרייך. דער אנרימענט איז אויס-
געגאנגען דעם 15טען סעפטעמבער.
ווי עס איז שוין נים איינמאל גע-
ווען אָנגעוויזען אין די "גערעכטיגקייט",
אין דער קאסטום, אָרע, פרייזען
דרעסמאכער טרייך, נאָך ווייט נים פא-
לעס נעכטליכע אָרגאניזירט. די יוניאן קאנט-
ראָלירט א געוויסע צעהל שטער פון דעם
טרייך, צווישען וועלכע עס געפינען זיך
די גרעסטע פירמען, אָבער עס זיינען דא

ווייט פּרעזידענט איזראעל פיינבערג קאנדידאט פאר קאנגרעס אין 12טען ק.ד.

אקטיווע מעמבערס פון קלאק און דרעסמאכער יוניאן גרינדען א ספעציעלע
קאמפין-קאמיטע צו ארבייטען פאר זיין ערוועהלונג. — יוניאן בעאמטע
גיבען צו 5 דאלאר אלס אן אָנפאנג פאר א קאמפין-פאנד.

ברודער פיינבערג איז נאָמינירט אויפ'ן
סאציאליסטישען טיקעט, וואָס איז פאר-
אייניגט מיט'ן פראָגרעסיבן טיקעט פון
ניו יארק.
לעצטען פרייטאג איז אָפּגעהאלטען
געוואָרען א מיטינג פון אקטיווע מעמבער
און באאמטע פון דער קלאק און דרעס-
מאכער יוניאן, וואו ס'האט זיך פאָר-
מירט א קאמפין קאמיטע, וואָס וועט
אָרבייטען פאר די ערוועהלונג פון בר.
פיינבערג צום קאנגרעס. דער פון די
יוניאן-בעאמטע האט אויך בייגעשטימטערט
5 דאלאר, אלס אן אָנפאנג פאר א קאמ-
פין-פאנד. ברודער ס. פערלמוטער, דער
מענעדזשער פון דאָנ-טאָן אָפּס פון די
(שלוס אויף זייט 4.)

רעזשיסטריט זיך אין די יונימי סענטערס.

די אינטערנאציאנאל יונימי סענטערס,
אין זיבען פאבליק סקוואלס פון ניו יארק
און ברוקלין, זיינען שוין אָפּען. עס
ווערט דאָס געלערעכט ענגליש אין אלע
גראַדען, פון ענגליש פאר אָנפאנגער
ביז הויכע ענגליש.
רעזשיסטריט זיך באלד אין איינעם
פון די יונימי סענטערס אין אייער געגנט.
איהר קאנט זיך אויך רעזשיסטרירען אין
אָפּס פון עדיקווישאנאל דעפארטמענט, 8
וועסט 16טע סטריט, ניו יארק. די ליסט
פון די יונימי סענטערס וועט איהר גע-
פינען אויף זייט 4 פון דער צייטונג.

4%
אידע אלע ספעסעל דעפאזיט
אלעס וואס א באנק מוזט, און
נאך איבער בעסער.

אונזער טאטע, אונזער טאטע, אונזער משפחה

זיי קוסען אויס די אויגען אויף יעדע פאטשט,
זיי ווארטען מיט א ציטער פון פרייד אויף
נייעס, און — הילף. זעהט אז זיי זאלען
קריגען אייער שטיצע אין צייט פאר די יום
טובים. צושטערט זיי ניט דעם נייעם יאהר
מיט אפגעגען און פארשפערטונגען

די אינטערנעשאנאל יוניאן באנק

וועט איבערשיקען אייער געלט

אין אלע טהיילען פון דער וועלט

שנעל פֿינקטליך ביליג

די אינטערנעשאנאל יוניאן באנק איז
בעשאפען געווארען אום אייד צו דינען,
און איז פאראינטערעסירט נאר אין געווינען
אייער צוטרוען. מיר היטען אפ אייער
געלט מיט דער זעלבער פארויכטיגקייט און
ראיעלקייט ווי עס וואלט געווען אונזער
בעלד. קומט אריין און זעהט

INTERNATIONAL UNION BANK

FIFTH AVE. at 21st ST.
NEW YORK

אונזער באנק איז פֿינקטליך
ניי יארק
55 עוועניו און 21סטע סטריט
מיט

נאמפערס טרעפט זיך דעם פרייטאג מיט לאפאלעטין

כענישע נאמפערס, פרעזידענט פון
דער אמעריקאן פערעריישאן און לייבאר,
וועלכער איז א לאנגע צייט געווען צו
ריסעוועניגען פון דער עפענטליכקייט צו
ליב האנדלען, ווערט צוריק געווינען,
און ער טרעט שוין אריין צוריק אין זיין
ארבייט. ער געפינט זיך איצט אין ניו
יארק און וועט דינען פרייטאג האבען א
קאנסערענץ מיט סענאטאר לאפאלעטין,
דעם פראגרעסיבן קאנדידאט פאר דער
וועלט. רינסטאג האט נאמפערס אויסגע-
נומען צווייגנטיגייט און פארבראכט מיט
זיין היידענדיג וועגען דעם פאליטישען
קאמפיון. ער האט שטארק אטאקירט
קולידזשען אין דייזשען, ער איז גע-
גאנגען אנטעסאן אין א ראפאלעטין און
וועלכער באטאן, און אנטוויזען, אז דאס
איז דעם ערשטען מאל אין זיין לעבען
וואס ער טראגט א באטאן פון פאליטי-
שע האנדלען. ער האט אויך אנגע-
שריט ערשטארעלע פאר דעם נעסטען
נומער, "פערעריישאנס", אפיציעלער
ארגאן פון דער א. פ. און. לאפאלעטין
וועט באגעגענען מיט נאמפערס
פרייטאג אין דער תורה, אין נאמפערס'עס
האנדלען, און מען ערווארטעט,
אז נאך דינען קאנסערענץ וועט זיין א סך
וויכטיגע נייעס וועגען קאמפיון.

די משילדענס דרעם מייקערס פון שיקאגא ארגאניזירען זיך

(שילד פון ווייט 1.1)

מען אויסגעטערען די ארבייטסבארדי-
גונגען אין דעם טרייד, זא. עס געטאן
ווערען אזוי גיך ווי מעגליך!
דער ליפפעט פארענדיגט זיך מיט אן
אנטוויזונג, אז ווער עס וויל באקומען
כעהר אויסקונסטען וועגען דער יוניאן
זאל זיך ווענדען אין אפיס פון וועסטע-
רען דעפארטמענט פון אונזער אינטער-
ניישאנאל, אין 328 וועסט וואן בורען
סטריט, שיקאגא. עס ווערט אנגעוויזען,
דאס אין דעם אפיס קאן מען באקומען
אלע נויטיגע אינפארמאציע, וואס וועט
העלפען די ארבייטער זיך ארגאניזירען.
אין דער זעלבער צייט ווערט אין
שיקאגא נאך אויף דאס ניי אנגעפיהרט
אן ארגאניזאציע קאמפיון צווישען די
דרעסמאכער, און דאס באאומרוהיגט ניט
וועניג די באסעס, וואס זיינען ווייטער
פארברענען מיט סקעב שעפער. דער
קאמפיון ווערט אנגעפיהרט צוואמען פון
דעם שיקאגא דושיאנט באארד פון די
קלאס און דרעם מאכער יוניאן, און פון
אונזער וועסטערען דעפארטמענט.
עס ווערען ארויסגעגעבען ספעציעלע,
ענלישע ליפלעטס, אין וועלכע עס ווערט
אנגעוויזען, ווי די הויטשינדערבאסעס
פון שיקאגא דרעסמאכער נעמען ראכע
פון די ארבייטער וואס זיינען מעסיג גע-
ווען אין דעם לעצטען דרעסמאכער
סטרייט, און אס די דאזיגע באסעס ווע-
רען געשילדערט אין זייער ריכטיגע, היי-
טיגע געשטאלט.

אין די ליפלעטס ווערט אנגעוויזען
דאס די טריידיוניאנס זיינען א נויטיגע
אנטוויזען אין דעם היינטיגען עקא-
נאמישען לעבען, און דאס די איינגע-
שלאסעטע טראגעדיע פון דעם שיקאגא
דרעסמאכער וועלען ענדליך דאך באזיגט
ווערען; דאס די איצטיגע זעלבסט-הער-
שאפט אין די דרעם שעפער מוז אפגע-
שאט ווערען און אין דער אינדוסטריע
מוז איינגעשטעלט ווערען קאלעקטיוו
כארגינינג, און מעהר מעגליכע אר-
בייט באדינגונגען.

און אזוי ווערען יענע ארבייטער גע-
וועט און גערופען זיך צו ארגאניזירען,
צו צווינגען די באסעס איינצושטעלען
אין זייערע שעפער בעסערע ארבייטס-
באדינגונגען.

פרעזענטירען דעם טשערמאן.

מיר, די ארבייטער פון נ. ה. דרעם
קאמפאני, 41 וועסט 17טע סטריט, דאך
קען אונזער געוועזענעם שאפטשערמאן,
ברודער דוש. האראוויט, פאר זיין גר-
כער ארבייט אין אונזער שאפט. מיר
פרעזענטירען איהם מיט א ווערמפלען
פערזענלעך און ווינשען איהם ער זאל עס
טאנען געזונטערהייט און ווייטער קענען
פירטנעמען זיין גוטע ארבייט צום וואהל
און בעסטען פון אונזער שאפט.
ברודער דוש. סילווערמאן, מאס
זאגט און דוש. ברין.

די קאמיטע.
הערי קאלינקי, שאפטשערמאן.

אינטערנעשאנאל יוניאן באנק וואקסט און ווערט שטארקער פון טאג צו טאג

איהרע רעסארסעס שוין אריבער דריי מיליאן דאלאר.

ווען די באנק האט זיך געעפנט מיט אכט חרשים צוריק, האט זי געהאט א קאפיטאל און רעזערו פאנר פון 500,000 דאלאר און איצטער האט די באנק שוין אריבערגעטראטען דעם מארק פון דריי מיליאן דאלאר. ווי דער דזשענעראל מעי נערווער פון דער באנק, מר. ראדריגוז, לאזט אונז וויסען, האט דינסטאג, דעם 16טען סעפטעמבער, דאס אלגעמיינע פארמעגען פון דער באנק רעגיריכט די סומע פון 3,167,000 דאלאר. דאס

אינטערנעשאנאל יוניאן באנק וואקסט און שטארקט זיך פון טאג צו טאג. די באנק איז אלט ארום אכט חרשים און אין דער צייט איז זי שטארק אויסגעוואקסען און אלע סמנים ציינען, דאס זי וועט נאך אין א קורצער צייט זיין איינע פון די שטארקסטע ארכיטעקט באנקען אין לאנד. מען קאן באשטימט זאגען, דאס די שנעלע אנטוויקלונג פון דער באנק האט איבערטראסען אלעמענס ערווארטונגען.

אין ווי איהר ווערט, און עין דער, נאך א שטארקער וואקס פאר א יאר פון זיין קירעל צייט. דאס וואקסען פון דער אינטערנעשאנאל יוניאן באנק געהט צו נאנט דענער מעסיג. זי האט געוואקסען דאס פילע צוטריווען פון די ביטלירער פון די אלע ארכיטעקטאנאליעס, וואס זיינען אין איהר באטייליגט און אויך פון א געוויסען האלט ביזנעסלייט, וואס האבן בען געעפענט אקאונטס.

אז די באנק שטעהט אויף א נאנט פעסטען באדען, האט מען אמבעסטען געקענט זעהן, אין צייט פון דעם לעצטען גענעראל-סטרייט אין דער קלאק אינר רוסטווע. מאנכע מענשען האבען געמיינט, דאס ווער סטרייט וועט האבען א שלעכטע ווירקונג אויף דער באנק, און דאס וועט א סך אונטערדריקען איהר קאפיטאל. עס איז אבער נישט געווען דער פאל. דער פאקט איז, דאס אפילו

וויפיל זיינען ווערט איערע פיס?

וויסנט איהר, דאס דער יוניאן העלפט סענטער 131 א. 17טע סע, האט א ספעציעליסע א דאקטאר אויף פיס-קראנקהייט פון איהר קענט איהם זעהן יעדען דינסט טאג און דאנערשטאג, פון 5 ביז 6-30 אבענדס. בלויז איין דאלאר ווערט גערעכענט צו סעמבערס פון אנגעשאסענע לאזקאס.

לשנה טובה תפתבו



יאהר פון גליק און הצלחה ווינשען מיר אלע אונזערע פריינט אין אמעריקא און אין אנדערע טיילען פון דער וועלט. מיר האפען דאס עס וועט אונז ווידער מעגליך זיין אין קומענדיגען יאהר ווי אין די פריהערדיגע יאהרען, פיל בייצומטראגען צו דער אינדוסטריעלער און עקאנאמישער אנטוויקלונג פון אידישען פאלק דורך די אונזער-שעפליכע מעגליכקייטען פון אונזער אלגעמליכער ארגאניזאציע.

די אמעריקאן עקספרעס קאמפאני

געהט ארום די גאנצע מעריטאריע פון

פוילען, נאליציען, סאוועט-רוסלאנד, אוקראינע, ליטע, רומעניען, בעסארעביע, באלטישע פראווינצען, עסטרייך-אונגארן, דייטשלאנד און אנדערע לענדער. און נישט די בעסטע מעגליכקייטען פאר שנעלע און ראיעלע געלד-איבערשיקונגען נאך דינע לענדער. דאלארס ווערען שנעל און זיכער צוגעשטעלט אין פוילען, סאוועט-רוסלאנד, אוקראינע און אין אנדערע לענדער.

דאלארס ווערען איצט איבערגעשיקט אויף פאלגענדע וועגען:

דורך פאסט

דורך אן אויסלענדישער געלד-אנטוויקלונג (פארעין מאני אדרער) ווערט דאס געלט אויסגעצאלט אויף שטעל ווי אין דריי וואכען.

דורך דירעקטען טייבעל אדער ראדיא

שטעל דורך קייבעל, וואס ווערט געוועהליך דעליווערט צו דער פערזאן. צו וועמען דאס געלד ווערט געשיקט, אין פארלויף פון 8 ביז 5 טעג.

ווידערהאלטע אדרעס צו דערוועלטער פערזאן:

אין פאל איהר שיקט נאך אסאך געלט צו דער וועלטער פערזאן דורך דער אמעריקאן עקספרעס קאמפאני איז דער פרויז פאר קייבעל זעהר גידיג.

דורך ראדיא

דער פרייז פון א טיילווייזען ראדיא-מעסעדזש איז בלויז 6 סענט א ווארט, אויך 25 סענט עקספרא פאר סידרויס (פאר סאוועט-רוסלאנד 35 סענט), און די גע-וועהנליכע קאמיוניקאציע-שטארקעס.

עלם, געשיקט דורך דער אמעריקאן עקספרעס קאמפאני, אויף וועלכען ס'איז אויבענדערמאנען וועג, ווערט אויסגעצאלט אין דער אלטער היים אין אמעריקא. וועג, אז איהר זאלט קריגען אן אמעריקאן עקספרעס קאמפאני רעסיס, דאס איז אייער פארזיכערונג געגען פארלוסט.

AMERICAN EXPRESS COMPANY

17 וועסט 23טע סטריט
קארנעל סט עוועניו
22 וועסט 15טע סטריט
118 וועסט 30טע סטריט
1261 דריטע עוועניו

65 בראדוויי, ניו יארק

ברוקלין, נ. י. — 3טע עוועניו און 41טע סטריט
נאזק, נ. רוש. — 876 בראד סטריט.

אייניגע אמעריקאן עקספרעס אפיסעס אין אנדערע שמערס:

ניו יארק, לא. 707-708 ניווייזער סט.
שארלס מאסעל בילדינג.
פייטסבורג, טא. 347 פערטע עו.
שטעטליי פיש, יוסט, 26 א. 2טע פארט סט.
פארטלאר, פארט, 6טע און 7טע סט.
פארטלאר, פארט, 6טע און 7טע סט.
פארטלאר, פארט, 6טע און 7טע סט.
פארטלאר, פארט, 6טע און 7טע סט.

18 משאמהאם סקווער

קארנעל איס בראדוויי
2131 בראדוויי
מאריס פארק און 180טע סט.
1 וועסט 125טע סטריט.


שטאט, נא. סקוואדראלען בילדינג.
47 פערלע סטריט.
באלטימאר, מר. 182 א. פערטע סט.
כירסינגטאן, פל. 4 נאזק פארט סט.
כאמפא, טא. 208 וועסט 20טע סט.
קליבלאנד, טא. 2048 איסט 5טע סטריט.
דענווער, קא. 1048 סאוט סטריט.

סינטיקל, וואשינגטאן, 804 דריטע עו.
וואשינגטאן, ד. פ. 1281 רושיי סט. נ. י.
באמאל, נ. י. פערטע און אירי סט.
שיקאגא, איל. 15 נאזק וואכען עו.
סינטיקל, טא. פערטע און רייס סט.
דאלאס, טעקס. 1308 קאמערס סט.
רעסערס, טא. 25 פארט סט. וועסט.

פון אונזער ספעציעלען קארעספאנדענט א. ל.

GERECHTIGKEIT
A Jewish Labor Weekly
Published every Friday by the International Ladies' Garment Workers' Union
Office: 3 West 16th St., New York, N. Y.
MORRIS SIGMAN, President S. YANOFSKY, Editor
A. BAROFF, Sec'y-Treas. H. A. SCHOOLMAN, Business Manager

Subscription price paid in advance: \$1.00 per year.

Vol. VI. No. 39.  New York, Friday, September 26, 1924

Entered as Second Class matter April 16, 1920, at the Post Office at New York, N. Y.,
under the act of August 24, 1912.

Acceptance for mailing at special rate of postage provided for in section 1103,
Act of October 3, 1917, authorized on January 25, 1919.

עקאמינערס, באגראדערס, בושלערס יוניאן לאקאל 82

שיין לאנג, אז מיר האבען זיך נישט דורכגעקערט מיט אונזערע מעמבערס, דורך דער צייט זיינען פילע וואסגענען איבערגעלאפן. חלומות זיינען צורונגען געווארען, האפנונגען זיינען נישט פאר געווארען געווארען. אבער דאך לעבען מיר אין געהען ווייטער און מיט אונזער ארבייט און מאכען אויך פארעמליכע מעסיג פראגערס.

מיר מיינען דאך די אנטשיידונג פון דער קאמיטאט באצוג די עקאמינערס פראגע. עס איז אמת, אז דאס איז פאר אונז געווען א מאראלישער קלאפ. מיר האבען אויך בעסערס געהאפט. אבער אויך דעם נאנט פון אונזער ארגאניזאציע און ארבייט האט דאס אנטשיידונג נישט געהאט קיין שום באדייטונג. אונזער יוניאן בויט נישט איהר עקאמינערס אויף לופט-שולעס צוזאמנגען. אונזערע מעמבערס דארף מען נישט איינ-ריירען דעם טעלערעל פון הימעל, כדי זיי וואלטן ווערען יוניאן לייט. זיי וויי-סען נישט ווער לאגע און וואס זיי האבען צו ערווארטען. קיין פינגעלאך איז ביי-וים האבען זיי זיך קיינמאל נישט אריינגעלייגט.

מיר האבען ביים ארגאניזירען זיך האבען זיי געוואוסט, אז זיי שטעהט פאר א גאנצן שווערער קאמף ביז זיי וועלען זיך דערגעגאנגען צו זייערע רעכטע קאז אין דער יוניאן סא איז שאפ. אין דער יוניאן איז עס אנטעקומען גאנץ לייכט, אלע בעסערע טוער האבען גלייך איינ-געזעהען, אז מיר האבען א רעכט צו זיין ארגאניזירט און צו באלאנגען צו דער "אינטערנאציאנאל" מיטפחה פון דער קלאזא אינדוסטריע.

מיר האבען אבער קיינמאל נישט ער-ווארטעט, אז עס וואלט אונז אנהויבען לייכט ביי די בעלי בתים. עס איז ריכ-טיג, אז מיר האבען דאן נישט אויסגערעכענט ווי לאנג דער קאמף וועט אונז נעמען. אבער איז דען דאס נישט אן אלטענליכע פאסירונג אין דעם לעבען פון יוניאנעס? פאסירט דען נישט יעדען אנדערען סאג, אז א יוניאן וואלט ארויס-רופען א געוויסען סטרייק, אויסגעבענע-דיג אז דער סטרייק וועט גאנץ שנעל געוואונען ווערען, און דאך לאזט עס זיך אויס, אז דעם אנטשטעהט א לאנגער פארצווייטעלעכער קאמף? עס איז די יוניאן וואס איז בכת צו עמפען לאנג, צו עמפען אומערמדיג, נישט צו וול-רען פארצווייטעלט ווען מען קרינט א קלאפ, ווען מען קאן האפען צו זינען אס ענדע!

ביי אונזערע מעמבערס האט דארום די אנטשיידונג נישט ארויסגערופען קיין שרעק און קיין היסטעריע. ביי אונז ווערען מיטגעדען פון די מעמבערס, אין נישט נויטיג געווען אראפברענגען קיין גדלים, וואס וואלט אונז מריסטען. מיר האבען פאר אונזערע מעמבערס איבער-נעלענען די גאנצע אנטשיידונג; זיי ערלערט, אז דערמיט ווערט אויך קיין האר נישט פארקלענערט אונזערע רעכטע פון פרייהער; קאפאיר, מיר האבען דורך א געוויסער אויסמיטלונג זאגאר נע-קראגען א געוויסע פארבעסערונג, אין נאכדעם ווי מיר האבען זיי אויף א זאכ-ליכען אופן ערקלערט די אלגעמיינע לא-גע, האבען די מעמבערס באשלאסען אז אויך זיי האבען געקענט ווארטען אויף לאנג, וועלען זיי ווארטען נאך 6 מאנאט-טען ביז די קאמיטאט וועט די פראגע אונטערויכען. עס איז אויך באשלאסען געווארען אויסצודריקען א דאנג צו די פיהרער פאר דעם ענדרנישען קאמף וואס זיי האבען פאר אונז ביי דער קאנווענשאן אונגעפירט אין אן אויספאדערונג דעם קאמף נישט אפצולאזען ביז אונזער ווע-וועט זיין געוויכערט.

פאר די לעצטע מאנאטען מאכט אונזער יוניאן פראגערס. דער באשלוס פון דער יוניאן צו זעהן דורכפיהרען, אויף א סיסטעמאטישען אופן, אז עס וואלטן זיין ווייניגער שעפער מיט מעהר מענישען אין יעדען שאפ, האט אויך גע-מוזט האבען א גוטע ווירקונג אויף דער לאגע פון אונזער לאקאל. עס זיינען דיווען סיאן געשטעלט געווארען צו דער ארבייט מעהר עקאמינערס ווי אידענער א פריהעריגען סיאן. כארעכענט מען, אז דער סיאן איז היינטיגס יאהר ביז יעצט זעהר נישט קיין געראטענער, מוזען מיר זאגען: נם זו למנוחה. מיר זאגען עס אבער פארלויפניג; ווען די צייט וועט זיך פארבעסערען וועלען מיר דורכ-פיהרען אונזער פראגראם אויף א בריי-סערען מאסשטאב.

פאר דער אלגעמיינער יוניאן שטעהען אצינד פאר א רייע פראגען וועלען די פארשטארקונג פון דער יוניאן און די וועלען און מיטלען וואס דארפען אונזער ווערען ווערען כדי דאס געוואונען פון

אונזער פראגראם וואלט פארעפטיגט ווע-רען און גווייטערעס וואלט קאנען אונטער-נומען ווערען. עס איז מערשוויידיג ווי אונזערע מעמבערס, מיט א קלענערען סקאל ווי אנדערע, זיינען אבער איבער-צופרידען צו טאן בעסער ווען נויטיג פאר דעם וואחלוויין פון דער יוניאן. מיר עצהלען שוין 40 סענט א וואך דורך זיט לעצטען יאהר. אונזערע מעמבערס האבען דאס אליין ביי א מיטינג אונט-נומען. זיי האבען נאך מיט 8 יאהר צו-ריס באשלאסען די דיוס וואלט זיין 50 סענט א וואך, אויב די עקזעקוטיוו וועט איינזעהן, אז דאס איז נויטיג פאר דעם עקזיסטענץ פון אונזער לאקאל. עס פארשטעהט זיך, אז עס איז שווער איינזעהערען אין איין לאקאל א העכער-רונג פון 15 סענט אין פארגלייך מיט די דיוס וואס מען עצהלט אין אלע אנדערע לאקאלס. דעריבער האט די עקזעקוטיוו ווע טאקע די 50 סענט א וואך דיוס ביי יעצט נישט איינגעפיהרט. אונזערע מעמבערס זיינען אבער צופרידען ביי-צעהלען 50 סענט א וואך דיוס אויף-לאנג ווי דאס ווערט איינגעפיהרט פאר דער גאנצער יוניאן.

מיר זיינען נאך יונגע יוניאן לייט

אין פארגלייך מיט אנדערע לאקאלס, אבער מיר פארשטעהען שוין, אז דאס איז פלעג וועלען אונז צושטייער אויף איינ-האלטען די יוניאן נישט לעבען. מארגאן אויך נישט. די יוניאן מוז ווערען אויפ-געהאלטען פון די ארבייטער, פון די וועלכע נויטיגען זיך אין איהר. זיי מוז-ווען דעריבער עצהלען אזוי פיל, פיל עס איז נויטיג צו דעקען אלע איינסאכען. אנדערש ביינט עס, אז די ארבייטער קווען אייננאמען נישט צו זייער יוניאן וועט יע קאנען עקזיסטירען אדער נישט. פאר דעם אקטיווען יוניאן כאן, וואס וויל באמת א יוניאן און קאן זיך פאר-טראכטען אדער גערעכט נאך דעם אונ-טערשיד פון אן ארגאניזירטע אינדוסט-ריע ביז א נישט ארגאניזירטע, קאן דא-רום נישט בליבען קיין ספק זיי צו-האנדלען.

מיר ווינשען אונזערע מעמבערס און אלע יוניאן לייט בכלל א גוטען יאהר פון-פרייהער, און מיר ווינשען דער נייער יאהר וואלט אונז פרייער מאכען פון די פאלי-אנדלען.

טישע און עקאנאמישע קייטען און עס וואלטן אויך באפרייט ווערען די וואס נע-פינען זיך אין נייסטיגע קייטען...

פרעזענטירען זייער טשערל-לייד.

מיר, די ארבייטער פון שלייז-הויז-דאך, 126 וועסט 22טע סטריט, דריקען אויף אונזער טיפסטען דאנק און אכ-טונג צו אונזער שאפ טשערל-לייד, איידא-שעפער, פאר איהר גוטע ארבייט, וואס זי האט פאר אונז געטאן, און מיר פרע-זענטירען איהר מיט א שעהנעם פרע-זענט, און ווינשען איהר עס צו נוצען געזונטערהייט.

מיט אכטונג, די ארבייטער פון שלייז-הויז-דאך'ס שאפ. רעזאלוציאנס קאמיטע: אינסערמאן, פעני יאוימץ, מילי גילבערג.

זייט איהר גערוועזן?

עס איז כמעט נישט איין מענש, וועלכער וואלט אויף שוין שרער שרער אונ-ז נישט לידען פון א גערוועזן-קראנקהייט. ווייטפ איהר, דאס דער יוניאן העלפט פענער, 181 איסט 17טע סטריט, האט א ספעציאליסט אויף גערוועזן-קראנקהייטען? איהר קענט איהם זעהן יעדען כיסוואר, פון 5 ביז 6.30 אבענדס. בלייב איין דאלאר ווערען גערעכענט צו מעמבערס פון אנטעשיאנסקע לאקאלען.

לשנה טובה תכתבו

1924-5685

מיר ווינשען אלע אונזערע אידישע פאמאגניזער, אונזערע אידי-שע פריינדע, און באקאנטע, און דעם גאנצען אידישען פאלק גליק און זענען צום נייעם יאהר.

אלע דער גוטער גאט בריינגען צום נייעם יאהר גליק און פריעדען צו אלע קינדער פון ישראל, ווי עס איז דער ערנסטער וואונש פון

P. LORILLARD COMPANY

פאנופעקטורערס פון העלמאר און מורדע סיגארעטען



MURAD

פערטעל יעדליכער מיטונג פון גענ. עקו. באארד אין פולען נאנט

(שטעט פון זייט 1.)

קאמיטע פון דושייט באארד פון דער ניו יארקער קלאוס און דעסמאכער יו. ניו. די קאמיטע האט פארענדיגט געווען פראגען אין באצונג ארגאניזאציע און ארבייט אין ניו-יארק און אין די ארומיגע שטעטלעך.

ווי מיר האבען שוין געמערקט לעצטע וואך, וועט אויף דעם מיטונג פון דעם באארד אויפגענומען ווערן א סך וויכטיגע פראגען אין באצונג די אלע טעטיגקייטען אין דער יוניאן און ווענען דעם אלץ וועלען מיר קאנען באריכטען ערשט נעכסטע וואך.

אין מיטונג נאכאנאנד וועלען זיך, א חוץ פארענדיגטען זינען די סעקרעטאר פון דער יוניאן, די פאנעלענע מיטלידער פון דער נעראל באארד, ס. גינפא, י. פינגער, דושייט, ברעסלאו, ד. דובינסקי, דושייט, דער, ה. וואלדער, מיט פאנעלענע, פערלשטיין, סאל, זיידמאן, דושייט, פער, מאקס אמדור, קעמפלע לעפאזאוו, א. שעהנאקל, י. רייזבערג און פ. מאר נעמאן.

ווייט-פארענדיגט י. פינגער קאנדידאט פאר קאנגרעס אין 12טען ק. ד.

(שטעט פון זייט 1.)

קלאוקמאכער יוניאן, איז ערוויילט נע ווארען שטערמאן פון דער קאמפיוטער מיטע און ברודער ב. מאזער, דער ביד נעם איידזשענט, איז ערוויילט געווארן אלס סעקרעטער.

עס איז אויך ערוויילט געווארן אן עקזעקוטיוו קאמיטע, אין וועלכער עס זיינען ערוויילט געווארן די פאלגענדע פערזאנען: י. נאלדער, ג. דאט, ה. שוסטער, מ. נאלדאוסקי און ה. אייזענשטארט.

דער קלאוקמאכער ברענטש פון דער סאציאליסטישער פארטיי האט זיך איצט באוועגט גענומען צו דער ארבייט, און וועט ארבייטען מיט א באוועגט פליס אין דעם 12טען קאנגרעסאנאל ריסט, צו העלפען ערוויילען ברודער פינגער, און קאנגרעס די ספעציעלע קאמפיוטער קאמיטע וועט ארבייטען צוואסען מיט דעם קלאוקמאכער ברענטש פון דער סאציאליסטישער פארטיי און עס וועט אנגעפיהרט ווערן א זעהר לעבעדיגע קאמפיוט.

צו די ארגאניזירטע ארבייטער!

שוועסטער און ברודער! אין לאנד פלאקערט איצט א פאליטישער קאמף, וואס רופט יעדען איינע ציגען פון אונז צו ווערן א געטרייער סאלדאט. די גאנצע ארבייטער באד וועגונג, אין אלע איהרע טיילען און ריכטונגען, גאנצאנאלע און לעקאלע ארגאניזאציעס, איז פאראייניגט דורכצוקעמפן האר יאהר א פראגרעסיווער גירונג אין אמעריקא, ערוועהלענדיג סענאטאר לאפאלעס פאר פרעזידענט און סענאטאר ווילער פאר ווייט פארענדיגט פון די פאראייניגטע שטאטען. דאס איז דעם ערשטען מאל אין דער געשיכטע וואס די אמעריקאנער ארבייטער באוועגונג, די אמעריקאנער סאציאליסטען און די אמעריקאנער פראגרעסיווע בירגער געהען האנד אין האנד, דורכצוברעכען די קארופטע פארטייטען און באשיצען די גרויסע פאלקס-מאסען. דער קאמף פלאקערט אין דער דען ווינקל פון לאנד. גאנצע סמיטס ווארפען פון זיך ארום דעם יא, פון די אלטע פאליטישעס. עס איז א פאליטישער אויפשמאנד אין לאנד, וואס עס איז שוין די ארבייטער, ברענט דער קאמף אין יעדער פעקטאר, אין יעדען מאן, אין יעדער מיהל, אויף יעדער אייגענבאה. עס איז א מלחמה, פסור צו ווערן פון אינדזשאנקשאנס אין סמריקס. עס איז א מלחמה פאר אמת'ע רעכטע פאר די ארבייטער אין די אינדוסטריען. מיר זיינען אלע פאראייניגט פאר אט דעם גרויסען ציל. סאי די אמעריקאנער דערייטאן און לייכט און סאי יעדע איינציע זעלבסטשטענדיגע ארגאניזאציע. און דאס, וואס עס טוען די ארבייטער פון גאנצען לאנד, מוזען אויך סאן די ארבייטער אין אונזערע שטעט. מאכט קאלעקשאנס אין אייערע שטעט. דער "סלאווא" אין דעם קאמפיוט אין: "א דאלער פון יעדען פראגרעסיווען מענטש, פונקט אזוי ווי זיין וואוט!" זאל יעדער שאפ שטערמאן, אין יעדען שאפ, אין יעדען טרייד, אנהייבען זאמלען פון די שוועסטער און ברודער ארבייטער זייערע הייליגע ביטראגען צו דעם איצטיגען היסטארישן שטען קאמף. דאס געלט זאל מען ברענגען אין די אפיסעס פון די יוניאנס. די געזאמלטע געלט פון יעדער טרייד זאלען געבראכט ווערן אין די אינערע שטאטלע אפיסעס פון דיע טריידס. זאמלע-ליסטען פאר די געלט קען מען קרייזען אין די אפיסעס פון די יוניאנס און אין פיפעלס הויז, 7 איסט 15טע סטריט. מאריס זיגמאן, פרעז. אינט. ליידיס נארמענט ווארקערס. סידני הילמאן, פרעז. אמאלנאמיטער קלאדינג ווארקערס. מאקס זאליצקי, פרעז. קעפ און מיליטערי אינטערנעשאנאל מאריס קאופמאן, פרעז. אינטערנעשאנאל פאריערס. מאריס פיינסמאן, סעק. פאר. אידישע געווערקשאפטען. דושייט, גאלדשטיין, אינטערנעשאנאל בעקערס יוניאן. אסיס וואלינסקי, אינטערנעשאנאל לעדער ארבייטער. פיליפ צאזאוו, בראדערהוד און פיינסמערס.

מאריס הילקוויס אלעקסאנדער קאזאן
(פארטעטער פון נאציאנאלען פראגרעסיווען קאנפערענץ אין וואשינגטאן)
א. בארא, פרושורע.

איז דער ריפער מאכער יוניאן לאקאל 17

זיך אין א זעהר שמערצליכער לאגע צו קומען און ריידען צו די זעלבע מיטגלידער דער וועגן מעהר נעלד פאר דער יוניאן. ער פיהרט ווי טויזענדער אינגען קוקען אויף איהם. אבער ער קאן זיך נישט העלפען. ער מוז טאן זיין פליכט.

צום גרויס פיהרט זיך דער שרייבער פון דיע ציילען, אז אזא אינסטיטוציע אויף איהם וואלט געמיינט א פאלשע בייזווייליקייט, און דערפאר האט ער דעם מוט, ביי די פאראמולונגען און אין דער פרעסע אפען אין פרוי באריהרען דיע פראגע. און דערפאר טאקע ווידערהאן לען מיר דא נאך אמאל: ריפער מאכער, מיר זאגען אייך, אז איהר שטעלט אין דער גרעסטער געפאהר אייער יוניאן, ווען איהר שטעלט זיך אוועק אויף דער קליינער ליכער 15-סטעניגער פאמפארט, און מיינט, אז איהר מוט דערמיט אויף א נעוואלדיגע וואך. פיל שעהנער, פיל פאר סינער וואלט געווען פאר די ריפער מאכער צו זאגען אזא סארט ווארט: אויב די יוניאן נויטיגט זיך אין נעלד, וועלען מיר עס זיכער נישט צוריקהאלטען. מיר גלויבען אין דער פאליסי פון סאן אונזער פליכט און פארדענען פון דער יוניאן און איהרע באשטע צו טאן זייער פליכט. אט דאס וואלט געווען די פאסיגע שטעלונג פון א ריפער מאכער צו געהען. אבער נישט די שטעלונג, וועלכע זיך האט בען גענומען לעצטע וואך.

רעדנדיג ווענען דער יוניאן פון די פיהרער פון אונזער לאקאל מיט דער לעצטער שטעלונג, וואס די מיטגלידער האבען גענומען לעצטע וואך אין דער פראגע פון דיום, געפינען מיר פאר נויט צו זאגען דאס פאלגענדע: געענטשט זיינען געווען די ריפער מאכער, וואס האט בען אלע מאל געהאט איינטיקייט אין ווערע ריידען, און צומורען צו זייערע פיהרער. דורך דער פאליסי פון דעם לאקאל האט די ארבייטערבאוועגונג געוואוסט, אז ווען די פיהרער פון לאקאל 17 ריידען, ריידען ווי עס אין נאמען פון די מעמבערס, אזא האנדלונג האט געבראכט מאכט און איינפלוס צו אונזער ארגאניזאציע. אלע האבען געוואוסט, אז די מעמבערס און די פיהרער זיינען איינס און דוועלכע. די פיהרער האבען זיך קיינמאל נישט געפיהלט ווי אנגעווארפענע אויף די מעמבערס. דאס האט אלעמען געגעבען מוט און שטאלץ צו ארבייטען אין דער ריכטונג פון פארבעסערונגען. אין דיער פאליסי גלויבען די באשטעט פון לאקאל 17 ביז היינטיגען טאג.

די מיטגלידער פון לאקאל 17 ווייסען צו גוט, אז זייערע פיהרער זיינען נישט קיין געבאלד, וואס דארפען זיין אפהענגיג אויף פושטע געלט אדער קארטאכע געלט. און סאמע האבען דאס נאך מאכע נישט געוואוסט ביז היינט, וועלען מיר דא נאך אמאל ווידערהאלען: די פיהרער פון לאקאל זיינען ערוועהלטע באשטעט, און זייערע מעמבערס — כאטש אויף א יאהר — קען זיך באלד ענדיגען, יעדע טאג. און וועט זיך טאקע ענדיגען אזוי שטארק, ווי די אטמאספערע אין לאקאל וועט ווערן אזעלכע, וואו דער באשטעט וועט ווערן דער צילברעם פאר אלע באליידיגונגען.

אזא אטמאספערע האבען מיר געפיהלט לעצטע וואך. דער שרייבער פון דיע ציילען וועט יענעס אונזעם קיינמאל נישט פארנעמען. די קולות, די נעוואלדען, די זלזלעס, די בלבלים, די פאלשע באהויפטונגען פון אייניגע, די אינסטיגאציעס פון מאכער, דער געפיהל פון אומבאקאנטהייט, דער קריכעניש אויף די בענקלאך, די גאנצע פאנאראמע פון צו קאכעניש אויף אלעס און אלעמען, — דער גאנצער בילד פון חורבן לאקאל 17 איז געבליבען מיט איהם אלס א קוואל פון גאנגען, וועהמאן, פארדרום און שאני דע.

איז דאס לאקאל 17? — האט ער זיך געהאלטען אין איין פרענען. איז דאס די ריפער מאכער יוניאן? איז דאס דער שטאלץ פון זיין לעבען? איז דאס די קינד פון זיינע טרויסען? איז דאס די שאפונג צו וועלכע ער האט אמאל אין זיינע קינדעריאהרען, באשלאסען זיין לעבען צו ווידמענען?

דער ספעציעל מיטונג, וועלכער איז אפגעהאלטען געווארען לעצטען דאנערשטיג אין סטיוועסענס האסינא, האט נעגערעלט ווענען דער ריפער מאכער, און האט נידערגעשטימט די רעקאמענדאציע פון דער עקו. באארד, וועלכע האט געווייט טעט, אז דיום זאל געהעבערט ווערען אויף 50 סענט א וואך.

דיער מיטונג, דיום אונזער מיטונג, וועט אריינטראגען אין דער היסטאריע פון דער ריפער מאכער יוניאן אלס א טריט ריקווערט פון די ריפער מאכער. אונז דאכט, אז יענעס אונזער זיינען געבראכען געווארען אלע אונזערע טראדיציעס און א נייע עפאכע פון אונפאראנט ווארטליכקייט איז געשאפען געווארען.

די ריפער מאכער האבען זיך אויף יענעם מיטונג געשטעלט אויף א 15-סטעניגער פאמפארט. ווי האבען אונזער נעשטערס די 15 סענט א וואך העכער, ווי די פארזיכערטע עקזיסטענץ פון לאקאל, א האנדלונג וואס קען פון אונז בשום אופן נישט פארשטאנען ווערען, און וואס האט מעהר ווי א געפיהל פון פארדרום און אנטווישונג נישט געקענט ארויסרופען. שטעט זיך פאר אזא סארט לאגע: דער סעקרעטאר פון לאקאל 17, וועלכער איז מיט דער ארגאניזאציע פאר די לעצטע 20 יאהר, איז אויסגעטרייט געווארען ביי פארשידענע געלענעהייטען, איז באקאנט פערזענליך צו די גרעסטע צאהל מיטגלידער, טיילט זיך מיט זייערע ליידערען פריידען, איז אנפארטרויט געווארען ביי פארשידענע געלענעהייטען קיט דעם לעבען פון דער ארגאניזאציע; א פערזאן, ווענען וועלכע עס איז ביי פארשידענע געלענעהייטען אנערקענט געווארען, אז ער איז דער יעניגער, וואס האט פארדינט דעם צומורען און ליבע פון דער מיטגלידערשאפט — אט דער זעלבע פערזאן, באווייזט מיט ציפערען, מיט ארגומענטען, אז דער לאקאל קען נישט עקזיסטירען. אויף דער יעצטיגער איינזאמהע, אז אום כרי דער לאקאל זאל קענען ווייטער פונקציאנירען, איז אבסאָלוט געבליבען צו געבליבען צו שאפען א פארנעמעטער יעהרליכע איינזאמהע דורך א העכערונג אין דיום, און די מיטגלידער הערען זיך נישט צו און שטימען זיך אפ נענען!

וואס מיינט, אלץ, אזא סארט שטייט מען? לאזען דעם לאקאל אונטערגעהן? לאזען דעם לאקאל, נאך א 20-יאהריגער לעבענישען אקטיוויטעט, פארשטויסען ווערען צו א פאזיציע פון אומבארייטונג, פון מאכטלאזיקייט, אבי זיך איינצורשפארען 15 סענט א וואך? זיינען אונז זעכער מיטגלידער ווירטליך געקומען צו אזא שטופע פון אונפאראנטווארטליכקייט צו זייער ארגאניזאציע?

מערסווירדיג, ווען עס קומט פאר א פראגע פון געלט געבען, געפינט מען אויף אלע הירוצים צו רעכטפערטיגען דעם נעשטיג: "ניין, מען דארף נישט געבען". מאכע באהאלטען זיך הינטער אן אויסרייד, אז דער לעצטער סטרייק איז נישט געווען קיין געלונגענער; אבי דערע "הינטער" מאנטעל פון "פראג" דעם — אזוי זיך, אין נאמען פון "פראג" נעשט, גלויבען זיך, אז מען דארף נישט העכערען די דיום אין דער יוניאן; אבי דער ווידער זיינען געווארען עקאנאמיסטען, פונקט ווי אין ווער סאגטעליכען לעבען וואלמען זיי געקענט אויסרעכענען זייערע אייגנאמען און אויסגאבען צו דער פאנע. מיר האבען געגלויבט, אז די ריפער מאכער וועלען נישט מאכען אזעלכע שטייט. און אז דער סטרייק איז נישט געלונגען, דארף מען שוין קיין יוניאן נישט האבען? פארקערט, אויב דער לעצטער סטרייק האט זיך נישט איינגעגעבען, הייסט עס דאך, אז אין דער גאנצער שטאט קענען מיר ווייטער ערווארטען טריטישע מאכענישען מיט אונזערע בעלזיכיים. היינט וואו איז דער שכל צו לאזען די יוניאן אין אזא מאכענט גלאס אויף הפער, און אויסרעכענען — בלויז אויף באשליסע, אז מען דארף קיין געלט נישט און פארטיי?

עס איז זעהר אומשטענעם פאר איינעם, וואס איז געבענטש מיט א ליידישע דענשאפט צו זיין א פיהרער אין א יוניאן צו ריידען ווענען געלט. ליידיש, אונזער טער יעצטיגער נאסאטמאספערע, ווערט יעדער באצאהאלטער באשטעט פאררעכענט אלס א בלוט-זויגער, אלס איינער, וועלכער לעבט אויף דעם ארבייטער'ס פלייצע. און דערפאר פיהלט ער

נאז, אייערע און האלד דאנקהייטען

אונזערענדיג מיטוואך, דעם 1טען אקטאבער, וועט דער יוניאן העלפן סענאטאר האבען א ספעציעלע סעסיעלונג פאר די, וועלכע ליינען אויף נאז, אויפער און האלד קראנטהייטען. וועט זיין אפען יעדען מאנאטא און דאנערשטאג פון 5 ביז 6:30 אהענעס, און יעדען שבת, אזא 10:30 מארגענס. מעמבערס פון לאקאל וועלען זיינען קאנזעלירטען און דעם העלפן, סענאטאר, וועלען דארפען צאהלען בלויז איין דאלאר. פארשידענע אויף סאנאטלע, אדענאידס פאר מעמבערס און זייערע פאמיליען וועט מען רעכענען א ספעציעלען רעדוצירטען פרייז.

פון אברהם רייזען.



פון וועלכער ווייספרעוירענע ה. וואגן
דער איז דער טשערמאן, נעהאט איהר
הערקוואנדערט אין ארלינגטאן האל, א
סט. מארקס פלייס. איצט האט די קא
מיטע איבערענומען איהרע ערשטע
דעם אין דער בילדינג פון דזשיאנא
באדער, 130 איסט 25טע סטריט, איז
4טען פלאך. אלע קאנסטראכער, ווא
הבען צו מאכען אינענער וועלכע האבט
ליינט, דאדער האבען וועיסע אינפאר
מאציע וועגן די נים נעסטעלעט קלאר
שפער, ווייזן נעכעסטן צו לאזען ע
וויסען דער פיסטע קאסיט אין די איצ
מינע הערקוואנדערט, אין דער דזשיאנא
באדער בילדינג.

די גרויסע לאפאלעט דעמאנסטראציע אין מעדיסאן סקווער גארדען

סענאטאר ראפאלעט האט בארעכענט דאנערשטאג אווענט גערעדט פאר א ריזיגן צווייטן טאג, וועלכער האט אנגעפילט דעם מעדיסאן סקווער גארדען און דעם פארק ארום דעם גארדען, און אירע ארבעטן מיטען נאכט. דער פראגרעסיבער קאנגרעס האט פאר פרעזידענט האט עס געהאלטן טען ווי ערשטע רעדע אין ניו יארק אין דעם קאפיטאל.

ראפאלעט איז די וויכטיגסטע פיגור אין דעם איצטיגען קאפיטאל. דער קאפיטאל פון איז געפיהרט געווארען ארום וויי פערזאן זינט דעם 4טען דעצעמבער, ווען די נייע פראגרעסיבער באוועגונג איז געקומען געווארען, און ער איז געווארען א קאנגרעס פאר פרעזידענט. ראפאלעט לעט אליין האט אבער ביז דאנערשטאג נישט גערעדט. דאס נאמען האט אויף וויי רעדע ארויסגעקוקט. אי פריינד, אי פיינד האבען געוואלט מיט אינטערעס דעם אויף דער רעדע, מיט וועלכער לאפאלעט וועט ארויסטרעטען פאר'ן פאלק דאנערשטאג האט ער די רעדע געהאלטן, און דאס איז געווען א רעדע, וואס האט צוגעצויגען די אויסמערגעוואקסענע פון דער נאנצער אמעריקאנער פרעסע און וועט נישט פארנישטען ווערען ביז'ן לעצטען טאג פון קאפיטאל און וועט ווארשיינליך פארשרייבען ווערען אין דער געשיכטע פון לאנד אלס דער אנהויב פון א נייער מעכטיגער באוועגונג פון פאלק גענען זייער אינטערדריטער.

לאפאלעט האט זיך באוויזען אין האל צו אויפגאבן, ער איז ארויסגעקומען מיט זיין ווהן און מיט אייניגע פריינד. דער עולם האט איהם באלד דערקענט און עס האט זיך דערהערט אן ענטוואקסענער הורא געשרי, פיהער אין דעם טייל האל, אין וועלכע דער פראגרעסיבער פרעזידענט קאנגרעס האט זיך באוויזען, זען, און נאכער פון דעם נאנצער ריזיגן עולם פון אלע ווינטעלאך פון דעם ריזיגען האל. די 25 טויזענט קעפיגע מאסע האט זיך ווי מיט איין באוועגונג אויסגעשטעלט אויף די פיס און פון 15 טויזענט העלדער האט זיך דערהערט דער געשרי: "לאפאלעט!"

נאך די ערשטע מאמענטען פון באדניסטערונג און אויסגעשרייען איז אויף א סאמענט געווארען שטיל. די באדניסטערונג און די ליבע פון דעם ריזיגן עולם איז געווען אויסגעדרוקט נישט אין קיין ווערטער, נאר אין דעם אויב דרום אויף די פנים. עס איז אויף די פנים ער פון דער גרויסער מאסע געווען אויסגעשרייען ליבע, באניסטערונג, אין פילע אויגען זיינען געשטאנען טרע רען. דאן האבען זיי פארוואקסעלט ווי דער נעמען ווערטער און ווידער איז דער האל פארהילכט געווארען פון שטיי מען.

לאפאלעט איז דערווייט צוגעקומען צו דער פלאטפארם. די באניסטערונג אויפנאמע האט אויף איהם געמאכט א שטארקע וויר-קונט. ער האט זיך געניגט פאר'ן פובליקום און האט געזאגט, א מינוט, צוויי מינוט, און דאן האט ער זיך גענומען בעסען מען זאל אויסהערען, אבער דער עולם האט נישט געוואלט אויסהערען, און די דעמאנסטראציע האט אנגעהאלטן מען. דער שטערמאן האט דאן געבעטן, אז עס זאל וויי שטיל. גענאסע וועלכעס און די איבעריגע געסט אויף דער פלאטפארם האבען פרובירט אייני שפילען דעם עולם. עס האט זיך זיי אבער נישט איינגעגעבען. א מערמל שטונדע האט געדויערט די דעמאנסטראציע. זייער עס איז ענדליך שטיל געווארען און דער שטערמאן, ארטור נאך פילד העים, האט פארגעשטעלט לאפאלעט דעם דעם ווידער געמאכט א שטארקע וואווערעם אלמען ראד דעמאלט פיהרער. און עס האט ווידער געדויערט א היבשע צייט, ביז די דעמאנסטראציע האט זיך איינגעשטילט און לאפאלעט האט אנגעהויבען ריידען. לאפאלעט איז אן אלטער מאן. זיין קאפ איז ווייט, זיין פנים איז צו קנייטשט, אבער זיין פיגור איז נאך גלייך.

פון די בירגער, איז זי בעזענעט נעווארען מיט א שטורם פון אפלאדישע מענטשן פון דעם ריזיגען עולם.

עס פיהלט זיך גוט, ווען מען ווערט פטור פון די אלטע פארטייען, זאגט לאנארדיא.

קאנגרעסמאן לאנארדיא, וועלכער איז ווידער א קאנגרעסמאן פאר קאנגרעס אין דעם זעלבנען דיסטריקט, וועלכען ער פארטרעט איצט, נאך שוין נישט אלס רעפובליקאנער, נאך אלס פראגרעסיסט, האט געהאלטען א שעהגע שארפע רעדע. ער האט, פארברענט די בריקען הינטער זיך, ווי לאפאלעט האט זיך אויסגעדרוקט וועגען איהם. ער איז פרייוויר ליג ארויסגעטראטען פון דער רעפובליקאנער פארטיי, וועלכע האט איהם שטענדיג צוגעטיילט דעם גרעסטען כבוד און די שעהנסטע עמטער, און האט דער

לאפאלעט אויפגענומען מיט באניסטערונג פון דייטש-אמעריקאנישע בירגער

רעזעסען זונטאג איז ווידער געווען א לאפאלעט'סאג אין ניו יארק. דער פראגראמירער פרעזידענט-קאנגרעס איז געווען דער ערשט-גאסט ביי דעם יום-טוב פון די דייטשע בירגער אין אמעריקא, און ווען ער האט זיך באוויזען אין "יענקי סטאדיום", אין די בראנקס, וואו דער יום טוב איז געפיערט געווארען. האט א דייטש-אמעריקאנער קעפיגע מאסע איהם באגעגענט מיט דעמאנסטראציעס און טייערע, וואס האבען אנגעהאלטען א געזעטל שטונדע נאכאנאך. ער איז נישט געקומען אהין האלטען א פאליטישע רעדע. עס איז אבער געווען געניג, אז ער זאל זיך באווייזען אויפ'ן "גערער סטענד" פאר דער ריזיגער צאהל בירגער פון דייטשער אפשטאמונג, און אלע זאלען ווערען ווי עלעקטריזירט מיט א פייערליכע שטימונג פאר דעם קעמפער פאר א בעסערע רעגירונג און א פרייערע ארגענונג אין לאנד.

דער יום-טוב איז געווען פון דער דייטשער "סטיווען סאסייעטי". עס איז געווען דער "סטיווען דעי". דאס איז א טאג פון אנדענקונג נאך איינעם פון די וועלכע האבען געשפילט א גרויסע סעראלע אין דער אויפבויוונג פון אמעריקא, און זיינען געווען פון דייטשער אפשטאמונג. לאפאלעט האט גערעדט וועגען סטיווען און קארל שורץ. סטיווען האט געשפילט א ראלע אין דער אמעריקאנער רעוואלוציע געגען דער ענגלישער מאכט, און קארל שורץ האט געשפילט א ראלע אין דעם קאנטינענטלישן קריג. ווי זיינען ביידע געווען אימיגראנטען פון דייטש-לאנד, און לאפאלעט האט אויסגענוצט די געלעגנהייט צו באשפערעכען דעם מארטינערטום פון די דייטשען אין אמעריקא אין דער צייט פון דער לעצטער מלחמה.

ער האט אויך געזאגט, אז עס זייער גוט געווען אימיגראנטען, וואס האבען אויפגעבויט אמעריקא. מאנכע שטעלען פון זיין רעדע זיינען געווען וואונדערבאר שעהן. ער האט, צום ביישפיל געזאגט דאס פאלענדע: "מיט אומגעפער א יאהר צוריק בין איך געווען אין יוראפא; איך האב אפגעשטאמט א ווייט אויף אן אמעריקאנער געזעטער, וואס געפינט זיך אויף פראנצויזישער ערד; איך האב באטראכט די מצבות אויף די קברים פון אמעריקאנער סאלדאטען, וועלכע זיינען געפאלען אין וועלט-קריג; איך האב געקוקט אויף די קברים פון די געפאלענע, וועלכע ליגען טויזענטער מיליען ווייט פון זייער היים; און אויף די אמעריקאנער מצבות האב איך געזעהן אויסגעקריצט געמען פון קינדער, וועלכע פארטרעטען אלע ראסען פון אייראפא." יעדע ווילע איז געווען א נייער אויסברוך פון טשירס פאר לאפאלעט'ן. ווען ער האט זיך באוויזען אויף דער פלאטפארם, האט זיך די נאנצע ריזיגע

מאסע אויפגעשטעלט און געמאכט איהם וואוואציעס. עס האט זיך אויך אנגעהויבן בען א פארזאך ארום דער פלאטפארם, אונטערפירט פון צוויי גרויסע בענדס טר, זי, וועלכע האבען געשפילט אמעריקאנער הימנען און דייטשע פאלקס-לידער. 12 הונדערט קינדער, אויסגעפוצט אין בלויען, האבען זיך פאר איהם גענייט און געזונגען דעם קאמפיון-ליד "לאפאלעט" — לאפאלעט. דער שטערמאן, טהעאדאר האפסמאן, האט איהם פארגעשטעלט אלס דעם "מאן וואס שרייבט א נייע, דעלאראציע אף אינדעפענדענס" פאר אמעריקא, און אלס דעם נעקסטען פרעזידענט פון די פאראייניגטע שטאטעס. דער יום-טוב פון די דייטשע בירגער האט זיך אנגעהויבען אין דער פריי, און מען האט געווארט אויף איהם א נאנצען טאג. ער איז געקומען פארנאכט. פרוהער האט גערעדט מערי מעקאנאשער, די סעקרטערי פון דער אמעריקאן לייבאך פאר טיי. זי האט גערעדט וועגען דעם קאפיטאל, און ווען זי האט דערמאנט "לאפאלעט" האט זי עס געשטירט געווארען נאך איידער ער איז געקומען. האט ער געזאגט דאס פאלענדע: "יעדע נאציאנאליסטע האט עפעס בייגעטראגען פאר דעם ערפאלג פון אמעריקא, זעהן, אז די טענישען וועלכע קומען אין אמעריקא, קומען פון לענדער, וואו זיי האבען געשטויסען פאר א רעדע בעסען לעבען — אזעלכע מענטשן האבען דאס בעסטע צו געבן פאר זייער נייעם לאנד."

ווער אויסדרוק אין זיין רעדע איז באגעגענט געווארען מיט א שטורם פון אפלאדישע מענטשן. לאפאלעט האט בכלל גערעדט שעהן און נייטריי. זיין שטימע האט דורך די "עמפליפיערס" געקלונגען איבער'ן נאנצען סטאדיום. ער האט אויך געמאכט א ווייניג באמערקונג. ווען ער האט גערעדט, איז עטלאכע מאל מיט א גערויש פארבייגע לאפען דער עלעווייטער. לאפאלעט האט געסטאפט און געזאגט: "מיין נאנצען לעבען האב איך צוריק מיט די אייגענזאהענען." דער עולם האט עס אויפגעכאפט אלס אן אנווייז אויף זיין לאנג-יאהריגען קאמף געגען די אייגענע-מאנאסאטען. און האט פיהרער ארויסגעשטודירט אין א געלעכטער און נאכער אין אן אפלאו.

עס האט אויך גערעדט לעוויטאן, דער טרעזשורי סעקרעטער פון וויסקאנסין סטייט. אין פאליטישע קרייזען רעדט מען אז לאפאלעטס זונטאג'דיגע רעדע איז געווען צו אלע דייטשע בירגער אין לאנד, און דאס פארשטאנדט זייער שאנסען צו קריגען דעם נאנצען דייטשען וואומ.

א קורצע רעדע האט געהאלטען נאך מאן סטאמאס, דער סאציאליסטישער נאך-ווערנאך קאנגרעס, און ער איז אויפגענומען געווארען פון דעם ריזיגען עולם מיט גרויסע "טשירס". ער האט זיך בארופען אויף לינקסלאן, און ביי איין פונקט וואס ער האט ארויסגעבראכט, איז אין נאדען געווארען א דעמאנסטראציע. דאס איז געווען, ווען ער האט געזאגט דאס פאלענדע: "לינקסלאן האט געזאגט זאגט, אז א נאציאן קאן נישט לעבען האלב אין פרייהייט און האלב אין סלאוועריי; מיר געמען עס אן און זאגען עס אויך; מיר קאנען מעהר נישט עקזיסטירען מיט א האלבן לעבען אונטער די קנאפעל פון די געריס און די מארנאנס."

העריעס סטענטאן בלעטש באגעגענט מיט אן אוואציע.

צווישען די רעדער איז אויך געווען העריעס סטענטאן בלעטש, די באדניסטער אמעריקאנער פרוי, וועלכע איז שטארק מענטש אין דער סאציאליסטישער באוועגונג. זי איז באגעגענט געווארען מיט אן אוואציע. ווען זי האט אין איהר רעדע געזאגט, אז ביידע אלטע פארטייען זיינען קארופט און אז די דאזערטיס פון רעפובליקאנער קאבינעט האבען באדרייבט דאס אייגענטום פון די בירגער און אז די פאלמערס פון דעמאקראטישען קאבינעט האבען צוטראטען די נשמות

מעדיקאל עקזאמיניישאנס פאר פרויען

אום סוף זאלען קענען אויף א געהעריגען אופן געבען די נויטיגע אויסקראכט-קייט צו אלע פרויען-סעקטערס פון דעם לאקאל 22, וועלכע נויטיגען זיך אין מעדיצינישע עקזאמיניישאנס, האט דער יוניאן העלפערס-עקזאמינער פארגאטירט אייניגע פרויען-דאקטאריס, וועלכע מען וועט קענען זעהן יעדען טאג, אויסער פריי-טאג און זונטאג, פון 11.30 ביז 1 אויף, און פון 5 ביז 6.30 נאכמיטאג.

קריגס א קארד פון אייער לאקאל שטער געבט איהן דאלאר אין דעם יוניאן-העלפערס-עקזאמינער, 131 איסט 17טען סטריט, ניו יארק.

דער מאנען ?

עקם-לאקם!

ווער איז גערעכט?

ווי א יאָהל, און אין דער צייט האט זי
זיך אָנגענומען פארשפּרעכענען, וואָס
פיהרען איהרע פארשפּרעכענען, וואָס
זייער געמאכט נעממען, ווען דער שטריי-
כענט איז אונטערגעגאנגען.

דעם ערשטען אפריל האבן אונזערע
כיינע געשריבן, און מיר האבן זעהר
געוואלט אנזעהן מיט דער ארבייט, און
מיר האבן געטאן ארבעט, וואס איז מער
ליי, אז מען זאל אונז לאזן ווייטער
אנזעהן מיט דער ארבייט, מאכענדיג
דעם פארשלאג, דאס די מיינערס זאלען
דערווייט ארבייטען אונטער דעם איינצי-
גען ווייזשיסטיק, ביז דער שטריימענט
וועט ענדליך איינשטעלן ווערען צוויי-
שען איינער קאמיטעט און די מיינע-
גענטליכער, און דאס אויב עס וועט זיין
אירענער א העכערונג אין די רייטס, ווע-
לען מיר מיט צופרידענהייט באשאהלען
דעם אונטערשייד, אבער דאס האט שלע-
כט געהאלפן, מיר זיינען געווען גע-
צוואונגען צו שליסען די מינען, ווייל נישט
דאן און נישט איבער ווילען מיר, אז אונז
זאלען מינען זאלען זיין נייטיגאייטען.
און מיר האבן די מינען געשלאסען, און
מיר האבן פארלארען פילע ווערטס, און
קאנטראסטען, וואס מיר האבן געהאט,
און אויך נישט אנגענומען אנדערע נומע-
אירערס, וואס מיר ווארטען געקענט קריי-
גען, ווייל איינער ארנאנציאישן האט גע-
פאדערט, דאס אין קיין מינע זאל נישט
געשרייט ווערען אין דער צייט, וואס די
פארהאנדלונגען געהען אן, אט איז איין
כיינפיל, מיר האבן געהאט איין קאמי-
טאטע צו באווארען די „באסטאט“ ענד-
מען“ מיט די גאנצע קוהילע, וואס זיי
געברייכען, און וואס מיר וואלטען גע-
קענט אויך אויספיהרען, ווען איהר וואלט
ערלויבט די מענטשען צו בלייבען ביי דער
ארבייט.

דאס מיר האבן איינער געהאלטען,
אז אונזערע מינען מוזען זיין יוניאן
מינען, און דאס אונזערע סימפאטיען זי-
נען מיט דער מיינערס יוניאן, דאס קען
זיכער באווייזן ווערען מיט דעם רעקארד
פון דער בארדערהוד וואו לאקאמאטיוו
אינזשנירס, ווען די מיינערס פון
וועסט ווירדזשיניא זיינען געווען צו ענד-
פון זייערע מיטלען, און זיינען געווען
הונדערט, האבן די מעמבער פון דער
בארדערהוד זיינעםטראגען מעהר ווי הונד-
ערט טויזנט דאלאר, און האבן גע-
מאכט מעגליך פאר זיי דורכצולעבען דורך
דעם ווינטער פון סטרייט, איך האב די
סטייטמענטס פון איינער סטייטמאנט
טע אום צו באווייזן, דאס עס איז אויך.
מיר פורטי מעמלא, פרעזידענט פון
דיסטריקט 17, האט נישט געזוכט קיינעם
קאנטענענען מיט אונזערע לאקאלע

מעמבערס ווערען שטאקירט דורך די
קאדעס אויף אלערליי אפנים. די קאדעס
ריווער קאדעס קאמפאניע, כאטש זי
איז נישט קיין מעמבער פון דער קאנאווא-
קאדעס אפערעיטאטאס סיסטעם, און כאטש זי
האט נישט אריינגעזעצט די מיינערס פון
זייערע וואוינונגען, איז אבער אין אלע
אנדערע הינזיכטן פאראייניגט מיט די
אנדערע מינען-איינענטיכער אין וועסט
וירדזשיניא. דאס איז אן אונטערשטע-
ליכע פאזיציע פאר א קוילען-קאמפאניע,
וועמענס סטאק און וועמענס ביזנעס-פיה-
רונג איז מערסטענס אין די הענד פון
יוניאן-מעמבערס, איך שרייב צו אייך
דארום דעם ברייף, אין וועלכען איך גיב
דאן אן די אויבערדערמאנטע פאקטען
אין דער האפנונג, דאס איהר וועט באלד
זיך פארנעמען מיט דעם, מיט דעם
צוועק, אז עס זאל קענען קומען צו אן
אויסגלייך. איך וועל זיין זעהר צופרי-
דען, ווען איהר וועט מיר לאזן וויסען,
וואס איהר דענקט ווענען דעם.

ד ר ש א ה ל ל ו א י ס
פרעזידענט.

אויף דעם ברייף האט מיר, וואָרען
סטאָן, פרעזידענט פון דער בארדערהוד,
געענטפערט מיט פאלגענדען ברייף דעם
25טען אויגוסט:

מיינער הער און ברודער:
האב ערהאלטען איינער ברייף פון דעם
22טען אויגוסט ווענען דער קאדעס ריווער
קאדעס, וועלכע איז דער אייגענטום
פון די מעמבערס פון דער בארדערהוד
וואו לאקאמאטיוו אינזשנירס, אבער אין
וועלכען די בארדערהוד וואו לאקאמאטיוו
אינזשנירס, שלעס, ארנאנציאישע, האט
נישט קיין אינטערעס.

איך בין נאך ערשטוינט איבער דעם
אינהאלט פון איינער ברייף, און מיר זאל
גען, אז איינער אינפארמאציע איז נישט
ריכטיג, עס איז אמת, דאס איך בין
דער טשערמאן פון דעם בארדערהוד וואו
רעקארדס פון דער קאמפאניע, עס איז
אויך אמת, דאס ביז דעם 15טען אפריל
1924 האט די קאדעס ריווער קאדעס
געהאט אן אנטימענט מיט די יונייטעד
מיין וואירקערס וואו סטרייט, וואס איז
באטרעפט ווייזשעס און ארבייטס בא-
דינגונגען, און אין די מינען האט מען
געשרייט, אונטער יוניאן-קאנדידאטן.
דער אנטימענט האט אנגעהאלטען מעהר

מיט עטליכע מאנאטען צוריק איז פארענטלעכט געווארען אין דער פרעסע א שטי-
קעל נייעס, אז אין א קוילען מינע, וואס איז דאס אייגענטום פון די מעמבערס פון דער „ברא-
דערהוד וואו לאקאמאטיוו אינזשנירס“, האט אונטערגעשריבען א שטרייט, ווייל די אייגענ-
טימער פון דער מינע ווילען נישט באנייען דעם שלמען אריינענעם, און ווילען, אז די מיינער
זאלען אראפלאזען פון זייערע ווייזשעס. מיר האבן די דאזיגע נייעס איבערגעגעבען
אין א קורצען נאכטיג און זיך אריינגעזאגט, אז לויט, ווי עס זעהט אויס, איז עס נישט
שעהן פון דער בארדערהוד, וועלכע האנדעלט אין דעם פאל גאר נישט, ווי א יוניאן. שפע-
טער-צו איז געווען באריכטעט, אז די יונייטעד מיינערס יוניאן און די בארדערהוד זיינען
געקומען צו אן אויסגלייך, עס ווייזט זיך אבער ארויס, אז די לעצטע ידיעה, איז געווען
נישט ריכטיג. דער סטרייט פון די מיינערס געהט נאך אן, און די גאנצע פראגע ווערט
אויסגערעכטעט אין א קארעספאנדענץ צווישען דושהאן ל. לואיס, אינטערנעשאנאל פרעזי-
דענט פון די יונייטעד מיין וואירקערס וואו אמעריקא און וואָרען ס. סטאָן, פרעזידענט
פון דער בארדערהוד וואו לאקאמאטיוו אינזשנירס, „מיר האלטען די קארעספאנדענץ
פאר העכסט וויכטיג, ווייל אין איהר ווערען אנגעדרייט העכסט-וויכטיגע פראגען, וואס
דארפן אינטערעסירען יעדען יוניאן מעמבער בפרט און די גאנצע ארבייטער-באוועגונג
באלל. צו זאגען דעם אמת, האבן מיר געפאסט אונזער גאנץ באשייטעטע מיינונג. אבער
מיר האלטען פרייהער פאר נויטיג איבערגעגעבען די גאנצע קארעספאנדענץ, און לשען אונז
זערע לעזער ארויסצוגען ווער מיינונג ווענען דעם. נאך אלימען איז די גאנצע פראגע
אבסעל א פארוויקעלטע, און עס איז דא פלאץ פאר א מיינונגס-פארשידענהייט. ווילען מיר
פאקע, אז אונזערע מעמבערס זאלען אריינפאגען זייערע מיינונגען. און דאן וועלען מיר
צום שלום פון דער דעכאטע 17. דערלויבען צו זאגען אויך אונזער מיינונג. — רעדאקט-
ציע „נערעכטיגקייט“.

אנטימענט מיט די יונייטעד מיין וואָר-
קערס פון אמעריקא, עס זעהט דארום
אויס, דאס אין דער הינזיכט האנדעלט
איינער קארפאראציע נישט אנדערש, ווי
די אנדערע מינען-אייגענטימער אין דעם
קאנאווא-פעלד, וועלכע פאדערען, אז די
מעמבערס פון דער יונייטעד מיין וואָר-
קערס יוניאן זאלען אראפלאזען פון די
ווייזשעס.

פרעזידענט פורטי מעמלא פון דיסט-
ריקט נומער 17 האט עטליכע מאל גע-
זוכט צו האבן קאנטענענען מיט די
לאקאלע פארשטעהער פון איינער קאמי-
טאטע. די סאמע לעצטע קאנטענענען
איז פארעקומען אין טשארלסטאן, וועסט
וירדזשיניא, דעם 15טען אויגוסט, און
איינער פארשטעהער האבן געלאזט ווי-
סען מיר. מעמלא, דאס איינער קאמפאניע
וועט שליסען נאך דאן אן אנטימענט,
ווען די יונייטעד מיין וואירקערס וועלען
אויספיהרען צו מאכען פונקט אזעס ווע-
טעלמענט מיט אנדערע מינען-אייגענטי-
מער אין דעם דיסטריקט.

עס איז וואוילבאשענט, דאס די קא-
נאווע מינען-אייגענטימער פיהרען א
שטארקע קאמף געגען אונזער ארנאנצי-
אציע, און אונזער יוניאן און איהרע

שרייבט דושהאן ל. לואיס, פרעזי-
דענט פון די יונייטעד מיין וואירקערס
יוניאן, צו וואָרען ס. סטאָן, פרעזידענט
פון דער „ברדערהוד“ פאלגענדען ברייף
דעם 22טען אויגוסט:

מיינער הער און ברודער:
„די קאדעס ריווער קאדעס קאמפא-
ניע“ האט אלס איהר אייגענטום מיר
מינען אין דעם קאנאווא-קוילען-דיסט-
ריקט פון וועסט ווירדזשיניא, וועלכע
איז אונטער דער יוריסדיקציע פון דיסט-
ריקט נומער 17 יונייטעד מיין וואָר-
קערס וואו אמעריקא, לויט איך ווייס,
זיינט איהר דער טשערמאן פון דעם
בארדערהוד וואו דירעקטאט פון דיווער קא-
פארייטאן.

ביז דעם ערשטען אפריל 1924 האט
דיווע קארפאריאציע געהאט אן אנטימענט
מיט די יונייטעד מיין וואירקערס וואו
אמעריקא אין באזונד צו ווייזשעס און
ארבייטס-באדינגונגען, און די מיינערס
האבן געשרייט אונטער יוניאן-צו-
שטענדע. זייט אבער דעם ערשטען אפר-
יל זיינען די מענטשען, וואס האבן גע-
שרייט אין איינער מינע, ארויס אין
א סטרייט, לויט די ריווער קאדעס
קא. האט זיך אפגעזאגט צו באנייען דעם

און דעם מאכער פון ניו יארק האט
געהאלטען פאר נויטיג צו פאסען דעם
באשלוס איצט, כדי עס געבען די ארביי-
טער די נויטיגע ווארונג, אזוי, אז זיי
זאלען וויסען באצייטענס, דאס זיי מיר
רען גארנישט רעכנען פון צו טאן אזע
זאך, די אויסראטונג פון דעם קליינעם
שטח האט דער יוניאן געקאסע צו טייער,
זאז זי וועל ערלויבען איינלענע לייכטיגונג
ארבייטער, וועלכע פארשטעהען נישט
זייערע אייגענע אינטערעסען, צו פאר-
ניכטען שלעס, וואס איז אויסגעטאן גע-
וואָרען. און דערפאר וועט זי די האנער
לונג פון וועלכע ארבייטער באטראכטען
שלעס א פאררוד אויף דעם לעבען, אויף
דאס געדיהען פון דער יוניאן, און זי איז
ענטשלאסען צו האנדלען געגען זעלכע
ארבייטער, ווי געגען איהרע ערנסטע
שונאים.

מיר האָמען, ניי, מיר זיינען איבער
צייגט, אז די דאזיגע ווארונג, ווי אויך
דער באשלוס פון דעם דושיינט בארד
איז נישט נויטיג פאר די מערסטע מעמ-
בערס פון דער יוניאן. מיר גלויבען, אז
די מאַיאריטעט מעמבערס פארשטעהט,
זאז די ארבייט, וואס וועט זיין אין די
קליינע שטעט, ווען עס זאלען זיך נישט
געפינען קיין קלאוקמאכער איהר צו מיר
כען, וועט מוזען סוף כל סוף אָנקומען
צו זיי, אין די גרויסע שטעט, וואו זי
מוז געמאכט ווערען אונטער אלע יוניאן-
באדינגונגען. די ווארונג און דער באר-
שלום פון דעם דושיינט בארד איינע
געצילט גענען די וויינע, וועלכע פאר-
שטעהען נישט און שעצען נישט די אויפ-
טוואונגען פון זייער יוניאן. און וועלכע
מינען, אז זיי מענען די יוניאן אפגא-
רען, אז אריינצוכאפן אן עקסטרא פאר
סענס, נישט אכטענדיג וועלכע וועלכע
אומשטענדען זיי פארדינען זיי. איז אט
דער יוניאן-עלעמענט ווערט געווארענט
באצייטענס. זאל ער וויסען, אז די יר-
ניאן וועט באטראכטען אזעס מין האנדלונג
פון זיין זייט, אלס פשוטע סעקענדערי,
און דאס ער ריוויקירט צוליב די פאר-
סענס, וואס ער קען פארדינען אין טלעק
צייט אין דעם קליינעם שטח, אין נאכגע-
אויסגעשלאסען צו ווערען פון דער יר-
ניאן, אזוי, דאס ער וועט שוין קיינמאל
נישט קענען ארבייטען אין אן אמת'ן יר-
ניאן-שטח, און ווי א יוניאן-איד, ערלוי-
מאכט א לעבען.

גאנצע אונגעווענענענע פון
דעם לעצטען קאמף.

איצט, אז די ארבייטער זיצען אין
זייערע יוניאן-שטעט, און האבן גענוג
ארבייט, איז עס, נאטירליך, אונגעווענע-
פאר דעם קליינעם שטח צו קומען צו נאך.
לינגט ער טאקע א האלבפאר-האלש-מער.
ער ווארט אבער און לויטעט אויף דער
געלעגענהייט, ווען עס וועט ווערען שבי-
סעל פלעק אין די יוניאן-שטעט, דאן,
האפט ער, וועט קומען זיין צייט; די
ארבייטער וועלען אליין קומען שוין פאר-
בייטען, אום צו פארדינען א פאר סענס
אין סלעקציעס, ווען אין דעם יוניאן
שטח איז קיין ארבייט נישט. געוויס,
ווען אלע ארבייטער, מעמבערס פון דער
יוניאן, וואלטען פארשטאנען, אז מיט
זאז האנדלונג וועלען זיי צו גארנישט מיר
כען שלעס, וואס די יוניאן האט אויס-
געפיהרט דורך איהר גרויסע קאמף,
וואלטען די שטאטעס פאר די אויסלעבונג
פון דעם קליינעם שטח געווען זעהר קליי-
נע, אבער, ליידיג, קען מען אויף דעם
נישט רעכענען. אמילו צווישען די קלאוק-
מאכער קענען זיין א צאהל ארבייטער,
וועלכע זאלען נישט קענען ווירדענעמען
דעם נסיון צו מאכען אין סלעקציעס א
פאר סענס אין דעם קליינעם סעקטענס,
און נאך נישט טראכטען ווענען דעם, דאס
מיט זייער האנדלונג טוען זיי זיך אליין
דעם גרעסטען שאדען, און נאך מעהר
שאדען דער יוניאן.

דערפאר האט דער דושיינט בארד
פון דער קלאוקמאכער און דעסמאכער
יוניאן אין ניו יארק אויף זיין לעצטען
מיטינג אנגענומען דעם פאסטען באשלוס,
זאז קלאוקמאכער סוף נישט אין
דער צייט, ווען עס וועט ווערען געניגער
ארבייט אין די יוניאן-שטעט, פארלאזען
זיין פלאץ און זוכען ארבייט אין די קליי-
נע שטעט, וועלכע וועלען געוויס צווא-
נגן די ארבייטער אלערליי לויקען. די
יוניאן-וועט באטראכטען א
זעלכע ארבייטער וועלכע זי
אמת'ע סעקענס וועלכע זי
טוען אונטער צונוגאבען די
עקזיסטענץ פון דער יו-
ניאן, און זי וועט זיי אויס-
שליסען פון איהרע רייהען.

דער דושיינט בארד פון די קלאוק

דאס וועט מיינען פרייהייט און וואוילזיין
פאר דעם פאסטען פאלק אין די פאראיי-
ניגטע שטאטען. דאס וועט מיינען, אז
מיר, פראגרעסיווע, וועלען זיין שטאנד
צו געברייכען אונזער איינפלוס, אז עס
זאל רעוויזירט ווערען די שרייט פון ווער-
סאיל, וועלכע האלט איצט איהר פונקט הענט
אויף דעם קערפער פון יוראט, דאס וועט
מיינען, אז מיר קענען סוף גאנצען האר-
צען זיך אנשליסען אן די ליבעראלע רי-
גירונגען פון דער וועלט, אום צו מאכען
מלחמה אומגעזעצליך, אום אפצושטעלן רעק-
רומשיינע, אום צו שטרעלענערען ביז צו דער
שטופע פון פארמיידונג אלערליי וואפען,
און אריינצוקרייגען אין די הענט פון פאלק
פון יעדען לאנד די סאכט צו ערקלערען
מלחמה. דאס וועט מיינען דער סוף פון
מלחמה און דער אויפפאגען פון פרייען
פאר דער גאנצער וועלט.

די געפאהר פון דעם קליינעם שאפ איז נאך נישט אנגענומען פאראיבער

אינדוסטריע, געהערט צו דעם סאָרט
קליינע חיה'לאך, ווענען וועלכע איהר
קענט קיינמאל נישט זיכער זיין, אז איהר
האט זי שוין אינגאנצען אויסגעראטען,
אזוי, דאס זיי זאלען קיינמאל מעהר נישט
ווידער אמאל פארענטקען מיט זיך די
לופט, אזוי, דאס איהר זאלט נישט מוזען
ווידער אמאל אנפאנגען דעם גאנצען
קאמף פון דאס גיי. וואָרעס מען דארף
האבען אין זינען, דאס וועהרענד אין אן
אנדער אינדוסטריע, וואו עס פאדערט
זיך א גרויסער אינוועסטמענט פון געלד,
פיל פאקטענטיש, איז דער קליינער
שאפ איינפאך אונדערנאכאר, איז דאס
אבער נישט אזוי אין דער קלאוק-אינדוס-
טריע. לענט נאך צו, דאס עס איז אין
די אינטערעסען פון גאר פילע קלאוק-
מאנפעקטורערס און דושייטערס צו
העלפען דעם קליינעם קלאוק-שאפ ווידער
אויפצושטעהן תחית המתים, וועט איהר
לייכט באגרייפען, ווי נאָהענט עס איז
די סכנה, אז דער קליינער שאפ, אויב
די ארבייטער אליין וועלען נישט נוס אויס-
פאסען אויף דעם, זאל אריינרייסען זיך
ווידער אמאל אין די קלאוק-אינדוסטריע,
און אזוי ארום מאכען צו גארנישט די

דער רעאָרנאנציאישן-סטרייט, וואָס
די קלאוקמאכער יוניאן פון ניו יארק
האט נישט לאנג צוריק געהאט, איז גע-
קרוינט געוואָרען מיט ערפאלג. זיין
הויפט-ציל צו מאכען אונטערגלייך פאר די
פילע קליינע שאפסעס צו עקזיסטירען,
איז דערנייכט געוואָרען. די שטעט,
אין וועלכע די מעהרסטע קלאוקמאכער
ארבייטען איצט, זיינען אין אלע פרטים
יוניאן-שטעט, וועלכע שטעהען אונטער
דעם פולען קאנטראל פון דער יוניאן.
עס זיינען, אמת, נאך דא אין א זעהר
קלענליכען צושטאנד א געוויסע צאהל
שטעט, וועלכע האבן נישט געקענט אדר-
נישט געוואלט נאכקומען די יוניאן-פאד-
רונגען, פיהרט גענען זיי די יוניאן אן
איהר קאמף מיט דער גאנצער נויטיגער
ענערגיע, און עס איז קיין צווייפלע נישט,
דאס אויך דער רעשטעל שטעט וועט
באלד אויסהוילען זיין לעצטען אטעם.
און דער ציל פון דעם רעאָרנאנציאישן-
סטרייט וועט ווערען פאלקאם דערנייכט.

אבער דער קליינער שאפ, וואָס איז
איינער געווען די קללה פון דער קלאוק

GERECHTIGKEIT

A Jewish Labor Weekly
Published every Friday by the International Ladies' Garment Workers' Union
Office: 3 West 16th St., New York, N. Y.
MORRIS SIGMAN, President
S. YANOFKY, Editor
A. BAROFF, Sec'y-Treas.
H. SCHOOLMAN, Business Manager
Subscription price paid in advance: \$1.00 per year.
Vol. VI, No. 39. New York, Friday, September 26, 1924
Entered as Second Class matter April 16, 1920, at the Post Office at New York, N. Y., under the act of August 24, 1912.
Acceptance for mailing at special rate of postage provided for in section 1103, Act of October 3, 1917, authorized on January 25, 1919.

סענאטאר לאפאלעט'ס רעדע אין מעדיסאן סטוער נאדדען

טארען, די קאָרטס זיינען ברויז די לאד קיינען פון גרויסקאפיטאל. אזא דעמאָקראטיע איז א בלאף. אמת'ע דעמאָקראטיע קאן נאָר דאן געמאכט זיין, ווען דאָס נאנצע פאָלק האָט צו זאָגען דאָס לעצטע וואָרט אין אַלע וואָס אַמבאַסאָדערס זיין רעגירונג. לאפאלעט און די נאנצע פראָגרעסיווע באוועגונג זיינען אין דאָרום פאר דעם, און דאָס פאָלק זאל האָבען דאָס רעכט צו באשטימען, אויב דער סופרים קאָרט זאל בלייבען ביי זיין מאַכט, ווי ביז איצט, אָדער די דאָזיגע דעספאָטישע מאַכט זאל פון איהם שוועקענדיק ווערען; פאר דעם, אז דאָס פאָלק זאל קאָנען שטימען, צו דיסאָדזשעס קאָנען צוריקערפונען הערען, צו נישט; צו מלחמה זאל נאָר ערקלערט ווערען דאן, ווען דאָס פאָלק וועט וואר טען פאר דעם, און אז. וו. און אז. וו.

זיינען אָס די אלע פאָרשלאגען נע- וויס נישט ניי. פאר דעם קעמפן שוין די פארטנגעשטענע מענטשן אין אלע לענדער צעהנדליגע יאהרען, אָבער דאָס מאַכט נישט די דאָזיגע פאָרענדונגען פאר אַ האָר ווייניגער וויכטיג. פארקערט, מיט יעדען יאהר, וואָס מעהר די קאָרפאָראַציען פון דער רעגירונג שטייגט, וואָס מעהר דער קאָפיטאליזם און דער פראָ- פייטירע פארנעמען מעהר און מעהר דעם אויבער-אין דער רעגירונג, דאָס דרינגענדיגקייט ווערען די דאָזיגע פאָרענדונגען. וואָלטען די אומשטענדרע אין אמעריקא זיך אזוי געענדרט, אין דעם מיט פון די עטלאכע צעהנדליג יאהר, אז דער טראַנס קאפיטאל וואָלט פארלאָרען זיין ביזנעס גבורה, דאן וואָלט מען געקענט מיט רעכט זאָגען, אז אַס די אלע פאָרשלאגען זיינען שוין פאר- עלטערט. אָבער, ווי באלד דאָס איז פונקט פארקערט, וויבאלד מיר זעהען, ווי די וועלט איינשלאנגע ווערען אַלע מעכטיגער און מעכטיגער, אזוי, דאָס די נאנצע רעגירונגסמאשינעריע איז נאָר אַ שפּילצייג אין זייערע הענט, איז די איצטיגע פאָליטישע פראָגראַם פון דער פראָגרעסיווע באוועגונג העכסט-צייטיג. עס קאן, אפּשר, אָנגענומענע ווערען מיט רעכט, און דורך דער דאָזיגער פראָגראַם וועט נאָך די קאפיטאליסטישע פּעססונג נישט אוממאָלען; מען מעג זאָגען מיט רעכט, אז נאָך נאָר פילע קלעפּ וועט נויטיג זיין, אז זי זאל זיך נאָר אַ טייל סעל טאָן. אָבער די פראָגרעסיווע רע- גירונג פרעסענדיק דאָס נישט צו בריינגען די ערלייזונג מיט אַמאָל. זי האָט איהר פראָגראַם פאר דעם ערשטען נאָר מינען שריט.

און אז דער שריט איז זעהר נוי- טיג, איז דער בעסטער באווייז, ווי וויס קאפיטאל ציטערט פאר דער דאָזיגער באוועגונג. אלע פינסטערע כוחות און דאָס איצטיגען קאפיטאליזם ווערען אָנגע- שטרענגט גענען די פראָגרעסיווע באווע- גונג. און אָס דער פאָקט, דאָס זיי צו מערען אזוי פאר דער מעגליכקייט, אז לאפאלעט זאל ווערען אויסגערויפֿען אלס פרעזידענט, אָדער אפילו פאר דעם, אז די נאנצע באוועגונג זאל זיך שפּעטער נישט קריסטאליזירען אין אַ באוועגונג פאַר ליטישע ארבייטער פארטיי, איז דער שטארקסטער באווייז, דאָס די דאָזיגע באוועגונג האָט נאָר געוואלדיקע מעגליכ- קייטען, פאר די ענדליכע באפרייאונג פון אמעריקאנער פאָלק.

אזוי וויס וועגען דעם פאָליטישען טייל פון דעם פראָגראַם פון דער פראָ- גרעסיווע באוועגונג, ווי זי איז נאנץ קלאָר געמאכט געוואָרען אין לאפאלעט'ס ווירקליך גרויסער, וואונדערבארער רעדע, וואָס אַמבאַסאָדערס דעם עקאָנאָמישען טייל פון דעם פראָגראַם, איז כאַמש עס ווערט דאָרט קיין וואָרט נישט געזאָגט וועגען דער אַפּשאַפונג פון פּריוואַטאָרי- גענאָם, וואָס דאָס איז דער וויכטיג- שטיין פון דעם סאָציאליזם, דאָך נאָר- בען מיר, אז יעדער סאָציאליסט מעג זיך מיט ביידע הענט אונטערשרייבען אונטער דעם פראָגראַם, ווי לאפאלעט האָט עס פאַרמאָגט. וואָס אַנבאַמערעם די ווירדזש-ארבייטער, וועלכע פיהרען זייערע סאָרענטליכע קעמפּע פאר אַ שטי- קעל מעהר ברויט, די וועלכע געוויס נישט

פאר די שונאים פון דער פראָגראַ- סיווע באוועגונג אין אמעריקא איז לאַ פאָלעט'ס רעדע אין מעדיסאן סטוער נאדדען אַ ווירקליך ביטערע אנטוויקלונג. וואָס קאָנען זיי, אומשטיינע געזאָגט, זאָ- גען יוועגען אַ רעדע, וועלכע איז דורך און דורך לאַנזש, פול מיט פאקטען, וואָס קאָנען נישט באשטרימען ווערען, וועגען דער צווייטלעכסט פון ביידע פאָליטישע פארטייען, און וואָס האָט ארויסגעשטעלט אזא קלאָרע פראָגראַם פון דער פראָגראַ- סיווע באוועגונג, אז עס קאן נאָר ביי קיינעם קיין צווייטעל נישט זיין וועגען דעם כאַראַקטער און שטרעבען איהרען?

דערמאן האָבען די מעהרסטע עדימאָ- ריעלס אין די צייטונגען, וועלכע זיינען פארקויפט צו די "אינסערעסען", איהר מאָרנען נאָך לאפאלעט'ס רעדע, אויס- געצייכענט זיך מיט אַ באוועגונגער בלאַטקייט. עס האָט זיך געפיהלט, אז זייערע שרייבער האָבען געשריבען דאָס, וואָס זיי האָבען געמוזט, נישט וואָס זיי האָבען געוואָלט. זיי האָבען מאַרעוואַר- טעל, למשל, לאפאלעט'ען, דאָס ער האָט קיין נייעס נישט געזאָגט. האָט אָבער לאפאלעט ווען פרעסענדיקט, דאָס ער האָט עפעס אַ נאנץ נייע תורה? פאר- קערט, פאר זיין פראָגראַם קעמפּט ער דאָך שוין נאנצע 40 יאהר. סאָ וואָס פאר אַ נייעס האָט מען געקענט צוואַר טען פון איהם? זיי כאַפּען אָבער אלע אַ גרויסע שווינג וועגען זיין מוראדיגער אַטאַקע אויף די ביידע קאָרפּאָרע פאָלי- טישע פארטייען. דאָס קאָנען זיי נישט לייטענען, וואָרום די פאקטען זיינען דאָך אזוי אינעמיין באַקאַנט, און ארויסגע- בראַכט האָט ער זיי מיט אזא שאַרפּקייט און קלאַרשטייט, סאָ ווי האָבען זיי נע- קאָנט, פארשטאָנענע אויגען ווי זיי האָ- בען, דאָס אַפּליקענען?

אוראי וועט די לאפאלעט רעדע נישט אויסקעמען ביי די, וועלכע גלויבען — אויב עס זיינען נאָך דאָ אַזעלכע נאָרען — אַז אמעריקא געפונט זיך שוין אויפֿ'ן שוועל פון רעוואָלוציע. פון דעם אויף- מירשטאנדפונקט איז לאפאלעט מיט זיינע רעפּרעסענטאטיווע געוויס אַ שטערונג צו דער פולער איבערקערעניש, וואָס טאָר נישט איבערלאָזען קיין זכר פון קאפי- טאליזם. אָבער נישט לאפאלעט, און נישט די נאנצע פראָגרעסיווע באוועגונג, האָבען קיינמאָל קיינעם נישט געוואָלט מאַכען גלויבען, אז זיי געהען איבערקערען אמע- ריקא. די פראָגרעסיווע באוועגונג ווערט געטראָנען מעהר פון אלץ פון דעם נע- דאָנק, אז דער לאַנגזאַמער פראָגראַם, אז דער פראָגרעסיווע שריט ביי שריט, איז פיל וויכטיגער, ווי אלע פאַנטאַסטי- שע רעוואָלוציעס. דערמאן וועט איהר נישט געפונען אין דער נאנצער רעדע פון לאפאלעט קיין איינציגע הויכע פראזע, וואָס זאל אַיך וועלען פאר אַ מאַכענט פאַר'שכונג'ען מיט צוזאַמנאָצען, וואָס קאָנען נישט ערפילט ווערען. אָבער אַז- שטאַם די געשוואַלענע פראזע, שווי- בעלט די רעדע מיט די פאקטען פון לע- בען, און מיט אַ שטאַרקען גלויבען אין דעם, וואָס קאן שוין איצט געמאָן ווערען, כדי אמעריקא זאל קאָנען וויי- טער שפּרייטען איהר דעם וועג פון פראָ- גרעס.

יע, די רעדע פון לאפאלעט איז אַ ביטערע אנטוויקלונג פאר אלע גענער פון דער איצטיגער פראָגרעסיווע באוועגונג. זיי האָבען געבאָר גאָרנישט וויכטיגעס אָן וואָס זיך צו שטעפען, וואָס צו פאר- רעדען, וואָס אַפּצושפּעטען, ווייל די נאנצע רעדע איז העכסט לאַנזש, העכסט געלאסען און צייכענט זיך אויס מיט איהר קלאַריקייט, סאָ איז באַצוג צו דער פאָליטישער פראָגראַם פון דער פראָגראַ- סיווע באוועגונג, סאָ איז באַצוג צו דער עקאָנאָמישער פראָגראַם.

די מעהרסטע לעזער אונזערע ווייסען מעהר אָדער ווייניגער וועגען דער פאָלי- טישער פראָגראַם פון לאפאלעט און דער פראָגרעסיווע באוועגונג. זי קאן אויסגעדריקט ווערען אין עטלאכע ווער- טער. דער ענדיקונג, ווי זי איז איצט, און אין די הענט פון אייניגע איינצעלנע, פון די גרויסע רייכע קאָרפּאָריאָנען, די געזעצגעבער, דער פרעזידענט, די מיניס-

האָבען דאָס מיטדסטע אויסצוגעזען געזען די עקאָנאָמישע פאָרענדונגען פון דער פראָגרעסיווע באוועגונג.

מיר גלויבען, אז מיר קאָנען נישט טאָן בעסער, ווי איבערגעבען דעם דאָזיגען טייל פון די פראָגרעסיווע פאָרענדונגען אין לאפאלעט'ס אייגענע ווערטער:

"מיר האָלטען אַלס פונדאמענטאל דעם געדאַנק, דאָס פראָדוקטיווע ארבייט — צו דעם זאָל זיין ארבייט מיט דער האַנט אָדער מיט'ן קאָפּ, צו דעם איז אויפֿ'ן פאַרם אָדער אין שטאַט — איז באַרעכטיגט צו קריגען אַזוי נאָהענט ווי מעגליך דעם פולען ווערט פון דעם דינסט, וואָס ווערט אויפגעטאן. מיר האָלטען אויך, דאָס דער הויפּט-מאָטיוו פון יעדער פאַרם פון איינ- דוסטריע, דאָרף זיין ארבייט, מיט אַ גרעסער רעך באַלונג פאַר אַלע די יענע, וועלכע טאָגען ביי צו איהר; דאָס פינאנסירען, די מעגלעכקייט און די ארבייט. די שטעלונג פון אונזערע אַפּפּאָנטען איז אָבער פּונקט אַ פאַרקערטע, ווי דאָס איז לויט צו באווייזען מיט זייערע רעקאָרד פון אַלע זייערע עקאָנאָ- מישע געזעצגעבעריי. זיי שפּעקלען אויף דעם שטאַנדפונקט, דאָס די פראָדוקטיווע און דער אינדוסטריע און אַגריקולטור דארפֿען קריגען דעם קלענסטען מעגליכען טייל פון דעם פראָ- דוקט פון זייער ארבייט, און דאָס דער הויפּט צוועק פון דער אינדוסטריע דאָרף זיין די אַנהויפונג פון דעם העכסט-מעגליכען פראָ- פּיט פאַר די ווייניגע באַגריפּסגע, וועלכע קאָנטראָלירען די אינדוסטריע."

מיר בעסען די לעזער איבערצולייגען צוויי מאָל דיעזע שטעלע אין לאפאלעט'ס רעדע, און זאָגען זיי אונז אַרבעט זאָר גוט, אויב זיי קענען, ווי ווייט איז די דאָזיגע פאַרמאָלירונג פון לאפאלעט אַז- דערש פון דער אַמאָליגער סאָציאליסטי- שער פאָרמולע, אז, דער ארבייטער דאָרף קריגען די פולע פרוכט פון זיין אר- בייט, אַ פאַרמולע, מיט וועלכער דער מאַדערנער סאָציאליסט באַנוצט זיך נישט נאנץ אָפּט, סיי דעם אין קאמפיוניזם, ווייל ער ווייס, אז אפילו אונטער דעם סאָציאליזם קאן דער ארבייטער נישט ער- וואַרטען די פולע פרוכט פון זיין אר- בייט?

נאטירליך, מיינען מיר דערמיט נישט ארויסצובריינגען דעם געדאַנק, אז לאַ פאָלעט איז פּרובירונג געוואָרען אַ סאָציאַ- ליסט. דאָס זיכער נישט. לאפאלעט שטעהט אינאנצען אויף דעם באָדען פון פּריוואַטאָייגענטום. אָבער וויכטיג פון דעם ער און די נאנצע פראָגראַם ווע באוועגונג מיט איהר שטעהן אויף דעם שטאַנדפונקט, דאָס דער ארבייטער דאָרף נישט קריגען דעם מעגליכסט-פּלענ- סטען טייל פון זיין ארבייט, נאָר פונקט פאַרקערט, אז ער מוז קריגען, אז ער איז באַרעכטיגט צו דעם פולען געזעצ פון זיין ארבייט. איז עס מעגליך אויס- צופיהרען אויף דעם באָדען פון קאפי- טאליזם און פּריוואַטאָייגענטום? לויט אונזער פּעססער איבערצייגונג — נישט. די צייט וועט דאָרום נויטונגענדיק ווערען טרייבען די נאנצע פראָגרעסיווע באווע- גונג נאנץ פאַרעם פון סאָציאליזם. אזוי לאַנג, ווי עס וועט ביי זיי נאָך זיין די האַפּטונג, אז מען קאן אויף דעם באָדען פון פּריוואַטאָייגענטום אויספיהרען, אז דער ארבייטער זאל קריגען דעם פולען ווערט פון זיין ארבייט, וועלען זיי נא- טירליך ארבייטען מיט אלע כוחות פאר די דורכפיהרונג פון דעם איצטיגען פראָ- גראַם; וועלען זיי אָבער איבערצייגען זיך, אז דאָס איז אוממעגליך, וועלען זיי לאַנזש זיין געוואונגען צו פאַרוואַר- פען די אלטע פראָגראַם און געהן אין דער ריכטונג פון סאָציאליזם. דאָס איז די איינציגע לאַנזש פון פאקטען, און דאָן און די איבעריגע פאָליטישע זיי- גען גאָרנישט אזוי אומגערעכט, ווען זיי וועלען אין דער פראָגרעסיווע באוועגונג דעם סוף פון זייער מאַכט. זיי וועלען בעסער, ווי פילע סאָציאליסטען, צו וואָס די דאָזיגע באוועגונג מוז פיהרען.

נאָר זאָל זיין, אז דאָס איז נישט מעהר, ווי ספּעקולאציע, ווייל מיר קאָ- גען ווירקליך נישט פאַראַוואַרדירען, וואָס די צוקונפט וועט מיט זיך ברענגען. אָבער וויכטיג איז, דאָס די באוועגונג, ווי זי איז, איז ווירקליך די פראָגרעסיווע בא- וועגונג אין דעם בעסטען זין פון וואָרט. די נאנצע פאַראַננענהייט פון לאפאלעט איז דער בעסטער עדות, אז זאָל ער נאָר קריגען די מעגליכקייט, וועט ער מיט אלע זיינע כוחות זעהן ברענגען די פראָגרעסיווע פראָגראַם אין לעבען. און זאָל נאָר דאָס דורכפיהרען ווערען, מיינט עס ווירקליך אַן אַמת'ע אומגע- טאָלונג און דעם נאנצען פאָליטישען און עקאָנאָמישען לעבען פון אמעריקא דערפאַר איז עס די פליכט פון יעדען עהרליך-דענקענדיקן מענטשן מיט אלע כוחות, וואָס ער האָט נאָר, צו העלפֿען דער פאַרמינונג, דער אויסברייטונג, פאַר- פאַרשטאַרקונג פון דער גרויסער פראָ- גרעסיווע באוועגונג. עס איז פשוט אַ זינד צו בלייבען איצט אַ פּילאָזאָפּיש- גלייבליכער צושיינער. גלייבליכער

קייט האָט נאָך קיינמאָל נישט געמאָן דאָס מינדסטע פאַר דעם מענטליכען פאַרש- טאָט. פּעסימיזם, וואָס וועט אלעס שוואַרץ, און וואָס זוכט אין אַלץ אַ מוס, אַ חסרון, אוראי נישט. עס איז די באַגרייטערונג, דער גלויבען, אז די וועלט באוועגט זיך דאָך, און העלפֿען דער- צו מיט וואָס עס איז נאָר מעגליך — אַז וואָס עס האָט געמאכט מעגליך, אז די מענטשהייט זאל מאַכען אַלץ מעהר און מעהר פאַרשטאָרט. מיר רופֿען דאָרום צו צו אַלע עהרליכע מענטשן: שטענען איצט נישט פון ווייטען! וואָרפט זיך אַרױן אין דעם קאמף מיט דעם נאנצען ברען פון איינער גלויבען אין דאָס נומע און שעהנע פון דער מענטשליכער נאטור, איצט איז דער מאַכענט, ווען די ביטער- סטע שונאים פון פראָגראַם קאָנען קר- גען אַ קלאָפּ. אויב נישט קיין טויט-שלאָג, איז אַ קלאָפּ, וואָס זיי זאָלען שטאַרק פיהלען, און איהר קאַנט העלפֿען דער- צו אַז דער קלאָפּ זאל זיין וואָס שטאַר- קער, סאָ מיט איינער קליינעם געלט- בייטראַג, וואָס איהר קענט אַפּשפּאַרען, און סאָ מיט איינער אויפֿפֿעלדונגס-אָר- בייט צווישען אַלע אייערע פריינד, שכנים און באַקאַנטע, מיט וועמען איהר קומט אין באַריהונג.

מיר קאָנען נישט און ווילען נישט עני- דיגען אונזערע באַטראַכטונגען. איבער דער העכסט-וויכטיגער פראגע פון טאָג מיט אונזערע אייגענע ווערטער. מיר זיי- גען נישט זיכער, אויב זיי וועלען אַזוי ווירקען אויף אונזערע לעזער, אזוי, ווי מיר וואָלטען געוואונגען, זיי זאָלען וויר- קען. מיר האָלטען דאָרום פאַר נויטיג צו בריינגען דאָס די לעצטע שטעלע פון לאפאלעט'ס גרויסער רעדע:

צוועלף יאהר זיינען פאַריבער, זייט איך האָב אַדערסירט אַ פאַרמאָלונג אין גיל- יאָר, דאָס זיינען געווען צוועלף וויכטיגע יאהרען, און וועלכע זיי וועלען צווייטען געוואָרען דורך דעם גרעסטען קאמף אין דער געשיכטע, אין וועלכען מיליאָנען מענטשן האָבען פאַרלאָרען זייערע לעבעס און אַז- דערע מיליאָנען האָבען פאַרלאָרען זייערע פּריוויטעט, ווייל זיי האָבען נישט קאָנטראָל- לירט זייערע רעגירונגען, און ווייל זיי זיי- גען נישט געווען אין שטאַנד צו שטערען יע- נע אימפּעריאליסטען און מיליטאַריסטען, וועלכע האָבען צוליב זייערע אייגענע עגאָ- איסטישע זילען אַרויסגערויפֿען די מלחמה צעהן מיליאָן מענטשן זיינען אויסגעשלאָס- טעס געוואָרען אויף דעם קריגס-פּלען, און אונזעהליגע מיליאָנען מעהר זיינען גע- שטאַרבן דורך אַרמקייט און הונגעל. צוויי הונדערט ביליאָן דאָלאַר רעזערווען פירען בלויז די דירעקטע קריגס-אויסגאַבען נישט רעכענענדיג די אונזעהליגע ביליאָנען וואָס זיינען פאַרלאָרען און פאַרשטענען גע- וואָרען אין דער צייט פון מלחמה און אַל- דעם פּעריוד פון כאָס, וואָס האָט געפֿאַל- נאָך דער מלחמה. עס איז נישט קיין סמך מיטמישע מעטאָדע, מיט וועלכער מיר קע- נען מעסטען די לייזע, די אַנגסט און פאַר- צווייפֿלונג פון יעדע גרוזאמקע איהרען אויך קענען מיר נישט אַפּשאַצען אין קאָ- קרעטע טעריטעריען דעם שרעקליכען שאַדען פאַר דער גאנצער געביידע פון אונזער צי- וויליאָנע דורך די מלחמה, וועלכע האָט עס געזאָלט מאַכען אַ סוף צו מלחמה.

"און דאָס זיינען געווען די פעלדען פון דער וועלט, וואָס האָבען באַזעהלט דעם שרעקליכען פּריוו פאַר פאַסירונגען, וואָס זיי האָבען נישט געוואלט, און פאַר וואָס זיי זיינען אויף קיין אומן נישט געווען פאַר- אַנטוואָרטליך. אלע דיעזע שרעקען זיינען געקומען אויף די פעלדען פון דער וועלט, דאָס גאנ- צע לייזער, דער גאנצער פאַרלוסט אין ביליאָ און טויזענער יונגע לעבעס, נישט אַלס אַן אַז- שיקעניש פון גאָס, נאָר דערפאַר, ווייל זיי האָבען נישט קאָנטראָלירט זייערע אייגענע רעגירונגען. זיי מאַכט צו ערקלערען מלחמה, די מאַכט צו קאָנטראָלירען די פאַר- געקומענע אַסירונגען אויף צו שערען די אינפּריגען, וואָס פיהרען דירעקט צו מלחמה, איז נישט גע-היין אין די הענט פון די פעל- קער, אָדער פון די, וואָס רעזערוועטירען זיי באַמט, נאָר אַלע געווען קאָנטענטירט אין די הענט פון יעדע אונבאַטראַכטונג- ליכע מיליטאַריסטען און אימפּעריאליסטען וועמענס אינפּערעסען זיינען געפערדערט געוואָרען דורך דעם מלחמה. איז דען נישט אין די פאַסירונגען פון די צוועלף שרעקליכע יאהר דאָס אַ לעסאָן וואָס אפילו דער שמופּסיגסטער געדאַנק קען באַגרייפֿען? קען דען זיין אַ סעהר פאַר- שטענדיגע, אַ סעהר איבערצייגנדע נאָט- באַטראַכטונג פאַר דער אַבסאָלוצע נאָט ווענדיקט פאַר די פעלקער פון דער וועלט צו פאַרויכערען און האַלטען שטאַרק אין זייערע אייגענע הענט דעם קאָנטראָל איבער זייערע רעגירונגען, אזוי, דאָס זיי זאָלען האַנדלען אין אויבאלאנג מיט גאָר דאָס וואָס זיי ווילען?

"זער גרעסטער פּריוו פאַר דער וועלט היינט-צו-טאָג, דאָס איז קיין יעדען שוין פון דער וועלט, קריגען די פּעלקער דעם שווער- אַיבער זייערע רעגירונגען, און פּע- אַלעס און זייערע כוחות נישט צו דערלאָ- זען צו אַ צווייטער וועלט-קאָנטראַקט."

פון פאניע מ. קאחן.

און אונזער שמעריקא, א נוס יאָהר
אויף איהר, און זיך נוהג לויט דער סדר
שלע פון דעם העברעאישן פאעם י. 57.
בארדן, וועלכער האט גע'עצ'ט די איי-
דען זיי זאלען זיין א י ד ע און דער
היים און א ש ע און און נאם. בעת
אין דער היים פארשטעל זי שמעריקא,
דעפונדעט און און פארשטעל און מאכט
פארשטעל און פארשטעל מיט די שווער
דען און מיט די שווער — דען איהר
דע פארשטעל ביי דער ליג און פאר
שטען און פארשטעל שאלות ווערן פאר
און פארשטעל און אינעם פארשטעל באר-
דען.

און ווי לשפעלעם, וואו זיינען אלע דין, וו
נעכטעם אנטווייל אין דעם פראגרעסיוועם קאספא
אין האב ווי נעכטעם קערען צו דעם פארהאנדע
מען קולם אין פערסענלעכע סטאנציען נאכדעם איד
לשפעלעם און אריין אין האב און איד מען
נען, איד האב ניס פערנען קיין סטאנציע פון
פאליטעסאן און קיינעם פון זיי זייערע דין
זיינען און ערנסט שווערע איד זייערע פאליט

ה. גוריווין. — איינער בריק איז אי שטערן
פארשעטטיגט, און אי עס איז צו רענגן דע
נשנע אנגעלענענהייט, וויס אונזער מיינונג פאר
דינס טרגטיס, א סעז זאל ווענען דעס טאכטע
פארשטעט, דער פאטל איז דעס דעם הייבנער
פון די ציילען איז געווען נאך דעם אונזענען
יוניס הויז, האט דעס אלעס צוגעזעהן, און נא
העלטען עס פאר גוט וויכטיג צו פאררירען זי
נאר א ווארט ווענען דעם. אונזער מיינונג האט
פארענע, און ווי פאלגעט, די שטייט היינט און
האט רעכט איינצולאזען די רעזונע פאסענע, ווי
איהר רופט זיי, צו טאכטען טיפאל פארעליד דעם
עולם, דער ערשטענס, וואס קומט איז יוניס
הויז, איז גוט אויף א האר אינטעליגענטער, ווי
דער עולם, וואס האט צו פארשטייענען, אלע
טורס, און דעם ווערן דוועלע פאסענען
נעלדענע, אלס א צווייטעקלאסע. האט דער
יוניס קאמפאניע נעמען דעסעלבע סאן. ווי
ווענען אבער דעם, ליינען, צוועלעט ענישע
כע, און צו ווייזען וואס פאר אינטעליגענטע ווי
ווענען, מוזען פארשטעסירען נענען אזא פאר
שוועכונג פון דער הייליגער הונסט, די וויינען
דע צווייטער רעכטע און ליכטע, ווי ווענען פאר
נשנען, ווי פארשטענען גוט, און טאטל און
נאר גוט אזא נעשטער צו הערען א פארשט
וואונדער ברעט, נא האבען ווי נעמאכט א פאר
וועלד, טענען ווי פונעם ווי איינער מען אפער
רידען, מען דער אנדערע אויספאסען און
מירט, און נעפערייגט, דע האט גוט אריינ
די פראגע פון פארעלידען, די אינטעליגענטע קומט
אריין, ווען די רעזונע אינטעליגענטען פאסענען
וויינען בעסט צו אסערען אנדערע צו אפזירען זי
אויף ווי יעדע אפאר, דעס איז וואס האט
פארשטענענען דעם צארן פון דער קאמפאניע, און
ווי איהר שרייבט, און צו נעמאכט א נעשטער
גוט וואס מיר ווענען ווייזען גוט נעווען, און וואס
מיר העלטען פאר א גרויסע עולה, ווען עס איז
נעווען דער הויפט-רייזער איז דעם, ווייטען
מיר גוט, און עס איז אויף גוט איינטיג, טענען
לייזענען, און פארענען ווענען ליידע אריינ
ווען עס איז דער שוין א פאסען טהיט, ווי
גוט הענען וואס פיל צו ריידען, און מיר
הענען, צו עס וואס גוט פיל העלפען דעם ריי
זען, און צוועלעס זאל שטענער טאטל גוט פאר
ווענען...

פון דר. הערמאן פראנק.

די באקליידונגס אינדוסטרי געהערט צוואסען מיט דער בויארבייט צו טרויער, וועלכע ליידען אמסטארקס פון די סיוואן-שוואנקונגען. אין סאמע לעצטער צייט האבען זיך באוויזען סעניא, אז די בויאינדוסטרי געבט אן ערנסטע מיטלען צו סטאביליזירן עמפלאימענט. א סך בויארייזען, מען, וועלכע ווערען אויסגעפירט די בילדינגס פון אינווייניג, זאסען גאנץ גוט פאר דעם ווינטערסעזאן, די עמפלאימענט פון די בויארבייט זינקט נעווייניג ווער שטארק. פון אנדער זייט, קאמט זיך אויך די פון דוקציע פון די הייזבאניטאלען פארשן עזן ווינטער צייט, נאכדעם ווי מ'הענטעט א מיטל צו טרייענען צו איהר א לינסבליען וועג. דורך קאנפערירישן פון די אויסערעכער

ר' סטענעסטיק פון וי דורכשני
 נע ווידערשטע, וועלכע באשאפט זיך
 צוועט, איז דער אינטערסאנט און
 לעצער. נאך באזונדערס וויכטיג
 נען אבער וי ציטערן ווערן דער
 פאמיליע נריס' פון עסלייטעס
 דעס פון „סענדארס“, דאס מיינט

געהאלטען דאנערשטאג, ד

"מיר נעמען היינט אויף דיער
 לעדייטאָן פון דויערערסאָן; מיר ש
 צען זיך אויף יענער ערקלערונג. מיר
 נען, אז דאָס פאלק האָט אַ רעכט
 אליין צו רעגירען, און אז די רעגיר
 מוז זיך פיהרען אויף ווי דאָס פאלק
 "אין די ערשטע יאָהרען אין דעם
 בען פון דויער דעפובליק האָט זיך
 פערעראליסט פארטיי, די קאנסערווא
 ווע פארטיי פון העמליכע, נעמט
 אזוי, אז דאָס פאלק האָט ניט גע
 קיין קאנסראָל איבער דער רעגירונג.
 נע קאנסערוואטיווען האָבען קאנס
 לירט דעם קאנסענס, די קאנסענס
 באַנעט רעגירונג, און זיי האָבען דע
 נעמיהרט די באַריהטע שטייגאָנדיג
 וועג נעמען "פרעסער" און נעמען ד

**אלעט'ס רעדע אין
זער גארדעז**

18טען סעפטעמבער, 1924.

"אין דיווע קאספיינ קומט אונז אונז
 צו עקמען מיט די אלטע קארופטע פא-
 טייען, אין וועלכע עס געפינען זיך
 פאליטישע וויזשן פון די קאנסערוואט-
 ווע העסליטאנטס, די פאליטישע וויזשן
 פון די שטאטס-טרייבער, זיי גלויב-
 ניט אין דעם פאלק און ווילען אין איהר
 ניט גלויבען. דאס פאלק איז ביי זיי
 "מאכט", און די ענדירונג איז ביי זיי
 מיטעל ניט ווי אזוי אלעמען גלייכדי-
 מאכען, גאר ווי אזוי צו פרינען מאכט
 פאר זיך אליין, פאר די קליין היימע-
 מענטשען, וועלכע זאל די מאכט קע-
 באנצונען אויף אַנצוואסלען עשירות פון
 זיך און לעבען אויפ'ן חשבון פון'ס פאל-
 גענען דיווע פאלקס-עקספלאטאטאנטס
 וועלכע רופען זיך רעפובליקאנישע פא-

וואס איז דער אונטערשייד צווישן
אונז און אינזערע נענער?
„פאליטיש איז דער אונטער-
שײַד: מיר ווילען, אז די רעגירונג
נעמירט ווערען פון אלע ביזנעס-
עס אינזערעס פון אלע ביזנעס-
עס און רעכט קיינער נישט קענען
ספעציעל פריוילעגיעס אונטער-
זעהן ווילען, אז די רעגירונג זאל נישט

פרעסערס פון קלאוס

זייט וויסען דאס די ווייזער ברעט
דאך צו פרעסען ווערעט און בעי
לויט, וואס מיר האבען ביי איצט
נעמאכט מיט די צוגעשטעלע ליי
יוענדער אדער צוגעשלאגען אויף האלץ
זיינען ערשטערע נעווארען פון אונז
זער פאקטארי-דאקטאר פאר אונז
נעזער צו יוזען, דען דער נערוך פון
די צוואווארטיסטע פער און די צופאר
עטע האלץ קאן ברענגען צו קאנ
כאכשען.

יוט נאך אונזער נייעס פעסטע
מיט די סופערנע לייזונגען, וועלכע
אין אנערסטע נעווארען פון די
נרעסטע עקספערטען אין וואשינגט
טאן שים העכסט סאניטארישע וויי
ער ברעטלעך.

אמעריקאן פלאש און וועלדזעס פרעס באארד קאמפאני

123 פינפטע עוועניו ניו יארק
טעלעפאן אשלאנד 2220
מיר פארקויפן אויך די לייזעס
פאפול סאיימערס, פרוקענע סאיימ
ע גערעכטע.
מיר האבען אויך פינציג מאשינס
די בעסטע אין מארקעס.

ווארמאן און ליבערמאן
לאיערס
302 BROADWAY, NEW YORK
Telephone: Worth 5623-5624

דער ארבייטער רינג

אין דער גרעסטער און שטארקסטער רעדיקאלער
אידישער ארבייטער שרעדן אויף דער וועלט.

פארמאגט — \$2,500,000.00

מיטגלידער — 83,000

ברענטשעם — 740

דער שייב רינג אין דער קול
פאר ערשטער און דער אידיש
ער ארבייטער שווערע.



דער שייב רינג שטייט יעדע
דען וויכטיגע קאמפאני
שען און פאליטישע קאמפאני.

דער ארבייטער רינג אין דער אייגנציער אידיש
שער ארדען, וואס האט אן אייגענעם סאניטארי
יום פאר ווינע קאנסאמפציע מיטגלידער.

מעמבערס ווערען שריינגענומען אין עלטער פון 18 ביז
45 יאהר.

אויב איינער וויל נאך נישט קיין מיטגליד, שליסט זיך גלייך אן!

נאך אויסקליסטע ויך ווערען:

THE WORKMEN'S CIRCLE
175 EAST BROADWAY, NEW YORK, N. Y.

קלאוס און דרעס מאכער סאלעסשאנס אין שט פער פארין איצטיגע קאמפיי

מיר דרוקען דא די ערשטע ליסטע
פון קאלעקטירטע געלט אין קלאוס און
דרעס שטער פאר דעם איצטיגען קאמ
פיי. דער טשערמאן פון דער ספעציע
לער קאמפיי, וואס פיהרט אן די קא
לעקטשאנס, מאכט גאלדוואס, גיט איר
בער דאס קאלעקטירטע געלט דורכ'ן
יוניאן אפיס צו דעם לאפאליעט אפיס,
רומ 504, פיפעלס הויז, 7 איסט 15טע
סטריט. אין קלאוסמאכער בילדינג, אויף
לעקסינגטאן עוועניו און 25טע סטריט,
אין דא א ספעציעלער אפיס, וואו מ'ק
קען קריגען סובסקריפציען ליסטען און
לאפאליעט באטאנעס פאר'ן קאלעקטאן. די
פארלויפנע געזאמלעטע געלט אין ווי
פאליט:

קאלעקטשאנס דורך דעם יוניאן אפיס
פון ה. סלוצקי:

דורך ביזנעס איידזשענט בעזאהער אין
פאלינגער שטער:

דורשויס נאכדארב — 12.75
בען שווערטייט — 15.25
גאס און זימא — 14.00
ענדערמאן און הערמאן — 21.00
דורך ביזנעס איידזשענט נאכד, אין
שא פון סליקעס און בראק — 10.00
דורך ביזנעס איידזשענט נאכד, אין די
פאלינגער שטער:

י. ס. ראפער — 16.50
שילאנסקי און קא. — 74.45
ב. קאפאן — 14.25

דורך ביזנעס איידזשענט קאמאנע, אין
פאלינגער שטער:

רייט און ווערשטא — 14.00
א. סוסמאן — 11.25
מאס לעווין — 11.50
דורך ביזנעס איידזשענט מ. קאהען, אין
שא פון מארקוועל — 10.31
דורך ביזנעס איידזשענט בארקאן, אין
שא פון פרענק נאכדווייז — 35.00
דורך ביזנעס איידזשענט זאס, אין
די פאלינגער שטער:

קלינק בראדערס און לעווין — 17.00
י. גרין און קא. שטרא — 20.00
דורך ביזנעס איידזשענט עליוו, אין
שא פון שטרא דענבי — 20.00
קאלעקטירט דורך דעם יוניאן אפיס
פון מענדעלזשער ה. שוסטער:

דורך ביזנעס איידזשענט מ. נאכדוואסקי,
אין פאלינגער שטער:

דובאוואסקי און שטרא — 40.00
מ. ה. און ל. — 13.00
ס. קאהען — 26.50
קאלעקטירט דורך דעם יוניאן אפיס
פון מענדעלזשער פרויאמט:

דורך דעם ביזנעס איידזשענט סטאלער
אין שא פון שילער — 12.75
דורך ביזנעס איידזשענט אייזענשטעט
אין פאלינגער שטער:

סימאן קאהען דרעס — 9.00
קאנרעס וו. און ד. קא. — 38.00
דורך ביזנעס איידזשענט פלייטער, אין
פאלינגער שטער:

עדעלשטיין און בערנשטיין — 12.00
קאסימיר און נאכדווא — 10.00
קאלעקטירט דורך דעם יוניאן אפיס
פון מענדעלזשער האראוויטש:

דורך ביזנעס איידזשענט בעלינסאן אין
שא פון סלינסאן און שילער — 18.00

קויפט אויסשליסליך אלעמביא סהעע וועטאטשני משא והיים לילי סהעע

די אידישע אגריקולטור (באראן הירש) סאסייעטי

העלט אלע צוקונפטיגע פארשערס מיט אויס
קלינסט ווערען פארמערס און ווי זי אויס
צוהייטען פון שווינדלערס, ווען איינער קויפט
איינער פארם.
נישט קיינע דעפאזיט איידער איינער באשעס
זיך מיט אונז.
אונזער דאס און שטאט אין צאנזש, פריי.
פרייטשער דער קאסט צווענליך.
אפען טעגליך אויסער שבת, פון 9 ביז 5.
זונטאג — ביז 2 אויף.

NEW YORK AGRICULTURAL SOCIETY, INC.
201 E. 10th St., New York City

ארגאניזאציע פאר דעפארטמענט

א. ל. ג. וו. י.

אויפמערקזאם!

די ארבייטער ביי קלאוס, סוטס, סקורטס, דרעסעס, ווייסטע
און אלע אנדערע ליידיס נארמענטס פון די שטער ארום
ניו יארק ווערען אויפמערקזאם געמאכט, דאס דער
ארגאניזאציע. דעפארטמענט פון דער אינ
טערנעשאנאל האט געעפנט
דערייזע צעהן אפיסעס

ניו יארק, באנעטיקולט און ניו דזשירזי סטייטס

די ארבייטער, וואס ווייזן באשעפטיגט ביי ליידיס נארמענטס אין די שטערס און שטעטלעך פון
די דערמאנטע דריי שטאטעס, ווינען געבעטען סימבאלישע דעם אינמערנעשטאל ארגאניזאציע
פארמאכענע. זיי קענען עס טאן, ווען זיי וועלען בריינגען אויסקלינסטע ווערען די אומ-אור-פאן
שטערס אין דזשענעראל אפיס, שטערס אין איינעם פון די בר. שטימעס, וואס ווערען דא פארענעמליכט.

די אינמערנעשטאל וועט צו קיינעם נישט אריינגעגעבען
ווערען. עס וועט געהאלטען ווערען ספריקט פרוואמ.

אם איז די ליסט פון אלע אומ-אור-פאן אפיסעס:

ברידזשפארק, קאנג נוארק, נ. דזש.	מאקאל פריידס העדקווארטערס 68 מ. אראנדזש עוועניו 103 מאנמאנטערי סטריט 76 מאנמאנטערי סטריט	927 מעין סטריט מארקעס 4501 — מר. רעיד ווייווערלי 4507 — ברוק מאנמאנטערי 2883 — ראזענבערג, שנייד.	114 בראדוויי 7 מעין סטריט 9 דזשעקסאן עוועניו	לאנג ברענטש, נ. דזש. האקענסעק, נ. דזש. לאנג טיילאנד סיטי, ל. א.	פליינגעלד, נ. דזש. פריינג וואלי, נ. י. אדאמס, נ. י. קאלמסעמער, קאנג. סאמאסעיד, קאנג. מאנא ווערנאן, נ. י. ניו בראנזוויק, פארם שטאט
דזשירזי סיטי, נ. דזש.	לאנג ברענטש, נ. דזש. האקענסעק, נ. דזש. לאנג טיילאנד סיטי, ל. א.	מאקאל פריידס העדקווארטערס 68 מ. אראנדזש עוועניו 103 מאנמאנטערי סטריט 76 מאנמאנטערי סטריט	927 מעין סטריט מארקעס 4501 — מר. רעיד ווייווערלי 4507 — ברוק מאנמאנטערי 2883 — ראזענבערג, שנייד.	114 בראדוויי 7 מעין סטריט 9 דזשעקסאן עוועניו	פליינגעלד, נ. דזש. פריינג וואלי, נ. י. אדאמס, נ. י. קאלמסעמער, קאנג. סאמאסעיד, קאנג. מאנא ווערנאן, נ. י. ניו בראנזוויק, פארם שטאט

דזשיימס הארפערין, מענדעלזשער.

נאך אנדערע נייעס אין דעם לאסאלעט-קאמפיין.

מער פארדינט געוועהנליך ניט, וואס ער
זינט שריין אין חובות. די שמעיקט
נער פארמערס זיינען פארמאגנעדישט
אויף א סומע פון דרייצערן ביליאן דאל.
און זיי וועלען פארשטעלן, אז זיי שטארען
מעהר ניט אפמאכטווען זייער שיסחאל
צו די וואס זיינען פארמאגנעדישט פאר
זייער טרויעריגע לאנד. זיי וועלען צו
שטעלן צו די ארבייטער און וועלען וואר

(S) (U) (C) (E) (F) (G) (H) (I) (J) (K) (L) (M) (N) (O) (P) (Q) (R) (S) (T) (U) (V) (W) (X) (Y) (Z)

מיניסטראציע, און ער האט אנגענומען
אז הילדזש איז א טרום, א פיינלינג,
וועלכער זוכט ארויפצווארפן זייער
שולדען אויף דעם טויטען הארדינג. „ווי
און זיינע חברים ווילען זיך באהאלטען
הינטער הארדינג'ס מצב“, האט לאפער
דעם געזאגט. הארדינג האט געווען שול-
דיג און א סך ניט געהענע מעשים, און
ווי ס'ווייזט אויס, האט ער אויף א סך
חרטה געהאט. ער האט זיך געשעמט,
ער האט זיך גענערצט, און דאס האט
א סך געהאט צו טאן מיט זיין פיהר-
עייטלעכע טויט. אבער די אצטיג-
חברה האבען אפגעטאן נישטעסעלע זא-
כען, און זיי געמען זיך געהינגען, נאך
זיי זוכען ארויפצווארפן זייער שולד
אויף דעם טויטען.

אויב קולירש וואל געווען זיין בלינג
און שמוס זייט די לעצטע סיער אהער
נאר ניט טויב, וואלט ער אויך געדארפט
וויסען וואס אין וואשינגטאן איז געאר-
בעטווען. ער האט ניט געדארפט זעהן
ער האט ניט געדארפט רעדען, ער האט
נאר געדארפט הערען, ווייל וואשינגטאן
טאן האט וועגן די סאנאדאלען גערעדט
די נאנצע צייט. מען האט וועגן די
רעפערעס גערעדט אין קאמיטעט־רום, אין
די לאכערס, אין די בענסס, אין די
סטארס — איבעראל. קולירש האט גע-
הערט, ווארום זשע וואנט ער איצט, א
ער האט ניט געוואוסט וואס עס קומט
פאר?

ווען איך האָב פאַרגעלענט מיין קלאַ
נע אין סענאט און אויפגעקעט דעם
סקאַנאַל וועגען טיפּאָגראַם, האָב איך
ניט געהאַט קיין געהיימע אינפֿאָרמאַציע
ווען סענאַטאָר ווילדער האָט אויפגעקעט
דעם סקאַנאַל וועגען דעפֿאַרטימענט אָף
דזשאַסטיס, האָט ער ניט געהאַט קיין
געהיימע אינפֿאָרמאַציע. אלע אין וואָ
שינגטאָן האָבען געוואוסט וואָס מיר ווילן
טון, און קולידזש האָט עס אוראָי גע
וואוסט. קולידזש איז ניט געווען קיי
פֿרוואַט סיטיזען ווען האַרדינג איז גע
ווען פֿעדידענט. ער איז געווען דעם
ווייס־פֿעדידענט, און אַלס ווייס־פֿעדי
דענט איז ער געווען פֿאַרויצענדער אין
סענאַט, און ווען איך האָב געהאַלטעט
קיין רעדע, וואָס האָט אויפגעקעט דעם
קאָרופּטסטונאָ פֿאַר'ן לאַנד, און וואָ
האָט אויפגעשוידערט די געענטליכע מינא
נונג, איז קולידזש געווען אין סענאַט
האַל, ער איז געוועסען עטלעכע פֿונעם
מיר. ער האָט געהערט יעדעס וואָר
וואָס איך זאָג, און ווי אזוי פֿאַר ער
זאָגען איז ער האָט וועגען סקאַנאַל גי
געוואוסט? באלד נאָך דעם איז האַר

א נעוועל, אין דער קאנגרעס אין די מאד-
איינינגס שיטאסטען מאכטלאז נענען די
קאורטס, און דערמאר אין אין ריזע
קאמפין אן אישן נענען דער אבסאָלוטער
הערשט פון די קאורטס.
ביים קאנסערוועיף האט מען איד
אויסגעארדייט א רייע פונקטען ווענען
דעם ווייטערען נאכט פון קאמפין און
מען ערמאנטעט פאליטישע סענאטעס
אדא א רעזיגנאט פון דעם.

פייכט אין אוועגס האט נאָמערק
געהאט א באַזענעניש מיט נאָווענאָר
ספיט, און מען ליובט, און דאס האט
אויך צו נאָן מיטן לאַפּלעט־אָנפֿינג
ביים פֿרום פֿולס אינטערוויו מיט
די צייטונג־לייט האט נאָמערקט גע
וואָס, און יעדער רעמערקט אַרבייטער
און יעדער רעמערקט מענט בכלל וועט
וואַסער פאר לאַפּלעט און וויליעל
אזוי שנעל ווי ער ווערט נאָר בעסער
אין געבונט, וועט ער אַרעסירט פאר
לאַפּלעט־ען עטלעכע גרויסע מאַראַט
לונגע אין די גרעסטע שטעט פון לאַנד.

מאגנארעט וועל, די טשערליידי פון
דער אלל-פארטי פראגנעסיוו ליג און די
ניגירערן פון דער ארגאניזאציע פון יונג
גע מיינלאך, וועלכע רופען זיך „די מאי
סינג באנד“. האט נעמען ארגאניזירט
אז עס גינגעט זיך איצט א נייע ארגא
ניזאציע פון יונגע פרויען, וועלכע וועט
העלפען אין דעם סאמפלין פאר לאפא
לעט און ווילער. דיעזע נייע ארגאניזא
ציע וועט באשטעהן פון באוואוסטשע
אקטריסעס. די ארגאניזאציע ווערט
איצט צווייגעשטעלט און די הויפט
טועריס יונגע פיעבי פאסטער, די ליג
דינג אקטריסע אין דער פיעסע „הא
סטיקס“. אינא לע נאליע, סטאר
פון דער פיעסע „די סוואן“, און פלאר
שפיעלער, די הויפט שפיעלערין אין דער
פיעסע „די האנטער האוז“.

די אקטריסס וועלען ניס נאך גע-
בען טעאטער-אונטערנעמונגען און אויף
אנדערע אופנים העלפען אין דעם קאמפ-
פיינ אלס אן ארגאניזאציע פון אקטריס-
סעס, זאגערען זיי וועלען אויך זיין טע-
טיג אין דעם ארגאניזאציע די „פאמיני-
כאכס“. זיי וועלען פארקויפן ליטע-
ראטור ביי די מיטונגען, וועלען קאלעקט-
טען געלט, וועלען טאן אלע אנדערע אר-
בעטן, וואס עס טוען די מיטגלידער:ניג-
פון דעם בראווען פרויען סעקארדאן,
פאמיני-כאכס.

"ניט נאך די ארבייטער אין די שעה
 פער און מינען, זאגערען אויף די אה
 בייטער אויפ'ן פערל — די פארמער
 ווערען עקספּלאטאטירט און זייע
 עקספּלאטאטציע, פונקט ווי אין דער
 עקספּלאטאטציע פון די אינדוסטריעלע
 ארבייטער, זיינען שולדיג די, וואס האבן
 בען ביז איצט רעזירט דאס לאנד — דער
 רעפּובליקאנער און די דעמאקראטען.
 אזוי האט ערשעהרט מיר בעל
 דושאמין פ. מארש, דער דירעקטאר פון
 דעם פארמער ניישאנאל קאונסיל.
 האט גערעדט וועגען דעם, וואס די פארמער
 מיר היינט איצט בעסערע פרייווען אויף
 געוויסע פראדוקטען, און ער האט אָנגע
 וויזען, אז דאס האבען די פאליטישענע
 אומיטעלע נעמאכט, כדי אפצונאָרען דער
 פארמער, און ביז איצט הויכעריגען זיי
 וואס אין די קומענדע עלעקשאנען.
 „דאס, וואס די פאליטישענע קענען
 אזוי דרעהען מיט די פרייווען, אז ווי
 זיי פלינט זיך, קען דער פארמער י
 ערעם מאַרדינען, און באווייזן, אז ווי
 זיינען שולדיג אין דעם, וואס דער פארמער

דער יעריגסט פון דעם האנדלערן,
וואס אין פאנעקובען לעסטען פרייטאג,
ווייטען פרעידענט-האנדלראט האט
לען אין סעמינר נאכפערס, פרעידענט
דער אמעריקאנער סענעט-שטאן אין ליו
ברא, אין אירע אנאליזעס פון דער
א. פ. א. א. איבערן נאנטען לאנד ווע
לען פון יעצט און ווייטער אויסגעבען
אנדערע טעטיגקייטען און זיך פאנעכען
כליום מיטן קאמפניע פאר זיך פאנעכען
סיווע קאנדיראטען. זיי וועלען וועלען
פאנעכען פון האטאליטע און וויילעך.
הונדערטע און הונדערטע יונג אידן
נייזעלע וועלען אייביטען פארן ער
פארן און פאנעכען קאמפניע. זיי
וועלען אייביטען האנט אין האנט מיט
דן האטאליטע קאמפניע אין אלע שטערס.

דער אנהאנגערער קאמפערעני צווישן
שען קאמפערס'ען און ראטאליע'ען האט
שווייטערעווען א ניוואריגע אינטערעס
דער קאמפערעני און פארנעמען איין
ווארעמער סטאטיא האטעל, און ערשטער
ליגע צייטונגס שרייבער האבען געווארעם
זייערע ציען וואס זיי וועלען האבען צו
האטען נאכ'ן קאמפערעני. עס ווילנע
אויך אנגעקומען אלערליי פאסאזשערס
זייערע ציען וועלען האבען צו
האטען נאכ'ן קאמפערעני.

דער פאפאליערער איז געווען וועגן
דעם איינפירן אבער עס איז געווען
פילע אינסטרוקטאמענטאריע
שרום האנדלערען.

נאכדעם איז ביי אים געווען
פראגן און וויין האנדלערען צו
מאכענען איז געווען וויין ערשטער
אויסוואסלען אין דער עפענטליכער
שטאט פון צייטונגן האבען איהם
געוואלט זעהן און ערען מיט איהם
פאליטיש און נאכדעם — ביידע זיינע
זיי באהערענטע מענטשן, און ביידע
זיינע איצט אין איין גרויסען פאליטיש
שען קאמפ — האט מען זיי געוואלט
זעהן צוזאמען.

אין סאנבערדען האבען זיך אויך נישט
טאליאנט אנדערע ארבייטער פיהרער
לאפן איינזעצער מיט נאכגעפירער זיין
נאכט נעמישען זיינע סעקרעטערע אין פרי
נאך דער ניו יארקער ארגאניזאציע פון דער
א.פ.א. פון א.פ.א. פאלאמאן, דער סטעיט
רעסער פון ניו יארקער סענאטאל סטייטער
און ליבאד קאנסיל; אויך מעטיוו וואג
א ווייטערפירערעס אין דער א.פ.א.
ליבאד מיט לאפאלעסען זיינען
ווען זיין וווען "באב" דער קאמפיו
מענדזשער פון די איסטערן סטייטס
זילבערס דאן, און בייוול מענלי, איינע
פון די נאענטסטע פאליטישע פריינד
צו לאפאלעסען.

אין קאנפערענץ האט נאכמערס אד
רעסירט לאסאלעס'ען :

"כד פרעזירענט!
 ווען די צייטונגס-לייט האבען נאך
 אנגעזעהן געפרעגט נאכפערסען: ווו
 טיל, אומגעפער, ער דענקט, וועט ער
 זאלעס קוינען שטימען, האט ער ג
 צוגעמערט:

איד בין ניט קיין נביא און ניט צו
ווען פון א נביא, קבער איר וויל, איר
זאלט וויסען, אז איר רוח לאסאמעט'ען
פרעזידענט לאסאמעט'ען...

מען האט איהם אויך געפרענט, ווי
ער האט צו זאגען וועגן, "קענען דא
ווערן דעם איינטיגער וואוס" פאר דעם
פאלעס'ען, און זיי ענטפער איז געווען
זיין דאס איז א נארישער אויסדרוק.
און נישט דעליווערען קיינעם'ס וואוס.
אוי בעל הבית בלויז איבער זיין וואונדער
און ער וועט וואוסען פאר לאפאלעס א
זאכע.

אין צייטונגס-מאן האט איר
 זענען, צי ער האט זיך
 באזעצט מיט דער לייכטער פארטיי
 ענגלאנד, און וויל ענטפער אין געזעץ,
 מען גיט ציהען קיין פארגלייך
 דער פאליטיס אין אין לאנד מיט דער
 פאליטיס אין ענטערלאנד. ער האט
 זיך צוגעוויזן, אז ווערערנד
 ענגלאנד, צום ביישפיל, ווען דער פא
 לאמענט נעמט אן געזעץ, בלייבט

לֵאקאַל 9, אײַפּמערקונאַם!

צוליב די יום טובים זעלען אין די פאר וואכען
גיט אפגעהאלטען ווערען קיינעם עקשאן
מיטינגען פון אונזער לאקאל.

מיר ווינשען אלע אינווערע מיטגלידער

א. כתיבה וחתימה טובה!

עקזעקוטיוו באָארד, לאַקאל 9

א. גאלדבערג, טשערמאן.

ל. היימאן, מענערדזשער.

וואס ווילען מאכען לעבענס-פארויכערונג פאר א פראפעסיר. אנווערע
קלאסען און פערזענליכער אונטערריכטונג מאכען אייך מעגליך צו
מאכען א שעהנעם לעבען און אויפבילדען אן איינקונפט פאר דער
צוקונפט.

פאר זויטערע אויססינפטע זעהט :

SIGMUND HAIMAN

225 FIFTH AVENUE

Telephone: Madison Square 4498-4499

דער יוניון העלטה סענטער, 131 איסט 17טע סטריט, וועט עקזאמענירען פריי
סעטבער, וועלכער, צוליב געוויסע אויגען-שרטעל, דארף השבען ברילען. אויגען-
און סעטבערס וועט געמאכט ווערען פאר א ספעציעל רעדוצירטען פרייז.

וועס מיר האבען גלייט און קעמערענעם שפייסעס האבען מיר אויך שרייבן
 א פאקטאלישע אויפגאבעס, וועמען מען וועט קענען זעהן יעדען מאנאטאג
 מונדאג, און 5 ביי 6.30, אין וועלכער וועט מיינען סעכערס מיט קראנקע
 נאר דער פאקט און כלל און און דאס.

קאסטום דרעסמאכער יוניאן פאנגט אן בא- נייען אנרימענס אין טרייד

(שליס פון זייט 1.)
א פארוואנדלונג צו ארגאניזירען אלע שעפער
אין דעם טרייד, אבער ביז יעצט האט
זיך איהר דאס נישט אינגאנצען איינגע-
געבען, כאטשיג יעדען מאל נאך אזא פאר-
וואנדלונג איז איהר געלונגען צו ארגאניזירען
אייניגע פירמען, וועלכע זיינען פרייער
נישט געווען ארגאניזירט. דאס מאל אבער
וועט די יוניאן מאכען א באוואנדער גרויס
סע אנטווערפונג צו ארגאניזירען די אלע
שעפער פון דעם פאר, וועלכע זיינען
פארוויסן אויכער דער יוניאן, און איצט
וועט דער לאקאל 90 האבען די הילף און
מיטוואנדלונג פון די נייע, צענטראלע פער-
פערטאפט, דער טרייד-קאנסיל, צו
ווערבער דער לאקאל אין אנטווערפונג.
דאנערשטאג אווענט, דעם 18טען
סעפטעמבער, האט די קאסטום דרעס-
מאכער יוניאן איינגערופען א מאס-
מעכער מיטינג, אין דעם האללעם סא-
שעליסט סענטער, אין דער 106טער סט.
און דער מיטינג איז געווען א גרויסער
ערפאלג. אויף דעם מיטינג האט גע-
הערשט גרויס ענטווארעס פאר דעם קאמפ-
וואס די יוניאן געט איצט ווידער אן
פאנגען צו באנייען דעם אנרימענס, און
צו ארגאניזירען אלע שעפער פון דעם
פאר, ווען אפילו עס זאל דארפן געווען
פאר ווערען א סטרייק דאס דורכצופירן
דעם. דער מיטינג איז אדרעסירט געווארן
דעם פון ווייט-פערענדענס. לעפאקאוויטש,
דער מענעדזשער פון טרייד-קאנסיל, און
פון בר. בערנאדסקי, דער מענעדזשער פון
דער קאסטום דרעסמאכער יוניאן לאקאל
90. די רעדנער האבען אפגלייט צו די
אקטיווע מיטגלידער פון דער יוניאן נישט
צו שטעהן פון ווייטען אין דעם איצטי-
גען ארגאניזאצאנס קאמפין און די
מיטגלידער האבען זיך ווארים אפגעוואר-
טען; זיי האבען זיך פארמליכטעט צו
העלפען דער יוניאן מיט אלע וואס זיי
קאנען.

אויף דעם מיטינג איז אויך בא-
שראכען געווארען די פינאנציעלע לאגע
פון דעם לאקאל. כדי אנטווערפונג דעם
ארגאניזאצאנס קאמפין מיט ערפאלג
דארף מען האבען געלט, און ווער זאל
דאס געלט געבען, אויב נישט די מיט-
גלידער פון דער יוניאן? און עס איז
אויפגעווייזען געווארען די פראגע פון
העכערען די דיוס. ביז איצט האבען די
מיטגלידער פון דעם לאקאל געצאהלט
35 סענט א וואך. עס איז אבער אן-
געוויזען געווארען, אז דאס איז נישט גע-
נוג, צו באוואנדען דער יוניאן, כדי זי
זאל קאנען אננעהן מיט דער ארבייט מיט
מעהר ערפאלג ווי ביז יעצט, און אויף
דעם מיטינג איז באשלאסען געווארען די
דיוס זאל געהעכערט ווערען.
מען קאן, אלוא, ערווארטען, דאס די
לעבעדיגע מעטינקייט, וואס האט זיך
אנגעפאנגען אין דעם לאקאל וועט ברענג-
נען גוטע רעזולטאטען. מען קאן ער-
ווארטען, דאס פון דער ארגאניזאצאנס
קאמפין וועט דער לאקאל ארויסקומען
א סך שטארקער ווי ער איז געווען ביז
איצט.

ליידים טיילאָרס יוניאן גרייט זיך צו א גענעראל-סטרייק

(שליס פון זייט 1.)
זיך איז געמאכט געווארען צו סומען צו
א פירדליכען סעסלמענט, און באנייען
דעם אנרימענס, וואס איז אויסגעגאנגען
דעם 15טען סעפטעמבער. אבער קיין
סעסלמענט איז נאך נישט געמאכט גע-
ווארען, ווי עס שיינט, וועט מען מיר
זען רופען א סטרייק, בעסער צו ארגא-
ניזירען דעם טרייד.
א מאס-מיטינג קומענדען מיטוואך.
די יוניאן רופט א צווייטען מאס-
מיטינג פאר מיטוואך, דעם 1טען אק-
טאבער, גלייך נאך דער ארבייט, טאקע
אין דעם זעלבען ברייענט האל, 725 סט
עוועניו. עס איז מעגליך דאס אויף
דעם מיטינג וועט באשטימט ווערען, ווען
דער סטרייק זאל ארויסגערופען יערען.
עס וועט זיין זעהר א וויכטיגער מיטינג
און די ליידים טיילאָרס ווערען אויפגע-
פארעט צו קומען. די יוניאן-לייט ווע-
רען אויפגעפארעט באקאנט צו מאכען
וועגען דעם מיטינג צווישען אלע ארביי-
טער אין טרייד.

הויט-קראנקהייטען

דער יוניאן העלפט סענטער, 131 א.
17טע סטריט, האט א זעהר קאמפערענזע-
ספעציאליסט פאר הויט-קראנקהייטען.
זיינע שטונדען זיינען פון 5 ביז 6.30
אבענט, יעדען מיטוואך, בלויז אין
דאלאר ווערען געקענט צו סעמברעס פון
אנגעשלאסענע לאקאלס.

אויף אלע ספעשעל רעפארמס
אלעס וואס א באנק מוזט, אין
נאך אביסל בעסער.

4%

אונזער טאטע, אונזער מאמע, אונזער משפחה

זיי קוקען אויס די אויגען אויף יעדע פאטשט,
זיי ווארטען מיט א ציטער פון פרייד אויף
נייעס, און — הילף. זעהט און זיי זאלען
קריגען אייער שטיצע אין צייט פאר די יום
טובים. צושטערט זיי נישט דעם נייעם יאהר
מיט אפגעגען און פארשפעטיגען

די אינטערנעשאנאל יוניאן באנק

וועט איבערשיקען אייער געלט

אין אלע טהיילען פון דער וועלט

שנער פינקטליך ביליג

די אינטערנעשאנאל יוניאן באנק איז
בעשאפען געווארען אום אייד צו דינען,
און איז פאראינטערעסירט נאר אין געווינען
אייער צוטרויען. מיר היטען אפ אייער
געלט מיט דער זעלבער פארזיכטיגקייט און
ראיעלקייט ווי עס וואלט געווען אונזער
בערג. קומט אריין און זעהט

INTERNATIONAL UNION BANK

FIFTH AVE. at 21st ST.

NEW YORK

אונזער קאנצער אויף 5טע עוועניו
ניו יארק
מיט עוועניו 21סטע סטריט